

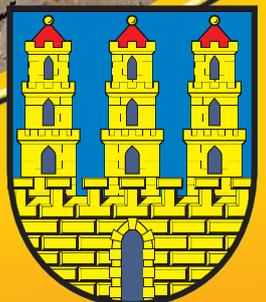


## "Steinschlange Zschoopi" Helft mir beim Wachsen!

Mehr auf Seite 13



OT Krumhermersdorf



Zschopau

## Der Oberbürgermeister informiert

### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,



mit großer Freude begrüße ich Sie zur August-Ausgabe des Stadtkuriers. Die Sommerferienzeit hat uns bisher mit fast schon zu heißem Wetter reich beschenkt. Wir alle genießen die warmen Tage und lauen Nächte, die uns dazu einladen, die Schönheit unserer Stadt in vollen Zügen zu genießen.

Bei all der Freude über das schöne Wetter dürfen wir jedoch nicht vergessen, dass die Hitze auch Gefahren birgt. Es ist wichtig, besonders viel zu trinken, um einer Dehydration vorzubeugen. Hierfür bietet unser Trinkbrunnen auf dem Neumarkt eine willkommene Erfrischung. Und wenn Sie eine Abkühlung suchen, lade ich Sie herzlich ein, unser Freibad in Krumhermersdorf oder unser Tretbecken im Seminargarten zu besuchen. Das sind die perfekten Orte, um sich abzukühlen und die Sommertage zu genießen.

Ein besonderes Highlight, auf das ich jetzt schon gerne hinweisen möchte, ist unser traditionelles Schloss- und Schützenfest Ende August. In diesem Jahr wird es nur in und um unser Schloss Wildeck stattfinden. Wie auch in den vergangenen Jahren haben wir ein vielfältiges Programm mit Musik, Tanz und Aktivitäten für Jung und Alt für Sie vorbereitet. Wir freuen uns sehr darauf, denn dies ist eine Zeit, in der wir zusammenkommen, um unsere Geschichte zu feiern und gleichzeitig in die Zukunft zu blicken. Es ist darüber hinaus ein Symbol unserer städtischen Gemeinschaft.

Zusätzlich findet am Wochenende unseres Schloss- und Schützenfestes auch das markenoffene MZ-Sommertreffen am Standort des ehemaligen Werkes in Hohndorf statt. Beide Veranstaltungen sind über einen Shuttle miteinander verbunden, sodass Sie die Möglichkeit haben, beide Events zu besuchen und das Beste aus diesem Wochenende herauszuholen.

Ich möchte an dieser Stelle allen danken, die dazu beigetragen haben, diese Veranstaltungen möglich zu machen. Ihr Engagement ist ein Beweis für den starken Gemeinschaftssinn, der unsere Stadt auszeichnet. Lassen Sie uns gemeinsam feiern, lachen und die Gemeinschaft genießen, die uns so besonders macht. Ich freue mich darauf, viele von Ihnen dort zu treffen und gemeinsam schöne Momente zu schaffen.

Bleiben Sie gesund und genießen Sie den Sommer in unserer wunderschönen Stadt.

Mit herzlichen Grüßen

Arne Sigmund  
Oberbürgermeister

## Öffentliche Bekanntmachungen

### Beschlüsse Stadtrat/Hauptausschuss

**Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau fasste im nicht-öffentlichen Teil seiner 48. Sitzung am 07.06.2023 folgende Beschlüsse:**

#### Beschluss Nr. 446

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die Verleihung der Ehrenmedaille der Motorradstadt Zschopau an einen verdienstvollen Bürger.

#### Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	12
Dafür:	11
Dagegen:	/
Enthaltungen:	1
Befangen:	/

#### Beschluss Nr. 447

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die posthume Verleihung der Ehrenmedaille der Motorradstadt Zschopau an einen verdienstvollen Bürger.

#### Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	12
Dafür:	7
Dagegen:	/
Enthaltungen:	5
Befangen:	/

#### Beschluss Nr. 448

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die Verleihung der Ehrenmedaille der Motorradstadt Zschopau an einen verdienstvollen Bürger.

#### Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	12
Dafür:	11
Dagegen:	/
Enthaltungen:	1
Befangen:	/

#### Beschluss Nr. 449

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die Verleihung der Ehrenmedaille der Motorradstadt Zschopau an einen verdienstvollen Bürger.

#### Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	12
Dafür:	12
Dagegen:	/

Enthaltungen: /  
Befangen: /

#### Beschluss Nr. 450

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die Verleihung der Ehrenmedaille der Motorradstadt Zschopau an einen verdienstvollen Bürger.

#### Abstimmungsergebnis:

Soll: 19  
Ist: 12  
Dafür: 11  
Dagegen: /  
Enthaltungen: 1  
Befangen: /

#### Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau fasste im öffentlichen Teil seiner Sitzung am 05.07.2023 folgende Beschlüsse:

##### Beschluss Nr. 451

1. Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die Aufhebung der Beschlüsse Nr. 178 vom 04.05.2016 zur Verschiebung der Gemarkungsgrenzen zwischen Zschopau (Gemarkung Krumhermersdorf) und Börnichen sowie Nr. 24 vom 06.11.2019 zur Unterzeichnung der öffentlich-rechtlichen Vereinbarung zwischen beiden Kommunen.
2. Gleichzeitig wird die Neuaufnahme des Verfahrens zwischen der Motorradstadt Zschopau und der Gemeinde Börnichen/Erzgeb. beschlossen, um einen gemeinsamen Antrag zur Gebietsänderung beim Landratsamt Erzgebirgskreis einzureichen. Hierzu wird der Oberbürgermeister ermächtigt.
3. Ebenso wird die öffentliche Auslegung sowie Anhörung der neu zu schließenden, öffentlich-rechtlichen Vereinbarung als Entwurf zwischen beiden Kommunen vor deren Unterzeichnung beschlossen. Der Entwurf ist als Anlage beigefügt. Die Auslegung hat zum nächstmöglichen Zeitraum nach vorheriger öffentlicher Bekanntmachung zu erfolgen.

#### Abstimmungsergebnis:

Soll: 19  
Ist: 15  
Dafür: 15  
Dagegen: /  
Enthaltungen: /  
Befangen: /

#### Informationen zum Beschluss

In den Jahren 2016 und 2019 wurden bereits Beschlüsse zur Verschiebung der Gemarkungsgrenzen zwischen der Gemarkung Krumhermersdorf und Börnichen durch den Gemeinde- bzw. Stadtrat gefasst. Eine Neuaufnahme des Verfahrens ist notwendig, um den rechtlichen Anforderungen sowie denen der Kommunalaufsicht an diese Gebietsänderung gerecht zu werden.

Mit den Umgliederungen von Flurstücken aus dem Gemeindegebiet Börnichen/Erzgeb. in das Stadtgebiet Zschopau soll für ein Wohngrundstück im örtlichen Bereich der Straße „Am Hölzel“ die durch Bebauung entstandene funktionale Erschließung und Zuordnung zum Stadtgebiet Zschopau erfolgen und damit der Stadt die gesamtgebietliche Erfüllung der Aufgaben des Straßenbausträhers, die zugleich noch die weitere Erschließung zweier Wohngrundstücke umfasst, in eigener Zuständigkeit ermöglichen. Sie entspricht insoweit auch den Interessen der auf den betroffenen Grundstücken wohnenden Bürger bzw. Bürgerinnen. Mit der Umgliederung im Bereich des Freibades Krumhermersdorf wird die

gesamte Fläche des Freibades künftig ausschließlich im Gebiet des Aufgabenträhers liegen. Die Umgliederung von Flurstücken aus dem Stadtgebiet Zschopau in das Gemeindegebiet Börnichen dient schließlich dem Flächenausgleich für die vorgenannten Umgliederungen. Die mit den Umgliederungen verbundenen Gebietsänderungen erfolgen aus Gründen des Wohls der Allgemeinheit. Sie dienen der einheitlichen Wahrnehmung von Rechten und Pflichten als Träger öffentlicher und örtlicher Einrichtungen. Die Umgliederungen haben keinen Einfluss auf die Leistungsfähigkeit der beteiligten Stadt und der Gemeinde, beide Vertragspartner verzichten daher auf eine Wertermittlung. Mit dem vorliegenden Beschluss soll der Wille zur Durchführung des Verfahrens neu bekundet werden. Es wird empfohlen, die bisher dazu gefassten Beschlüsse aufzuheben. Bekanntmachung auf Seite 4!

##### Beschluss Nr. 452

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die Einziehung eines Teilstückes des Zschopenweges im OT Krumhermersdorf, ÖFW Nr. 32, nach § 8 SächsStrG, von der Wendeschleife bis zur Einmündung in die Turmstraße, Teil von Flurstück 851/3 Gemarkung Krumhermersdorf.

#### Abstimmungsergebnis:

Soll: 19  
Ist: 15  
Dafür: 14  
Dagegen: 1  
Enthaltungen: /  
Befangen: /

#### Information zum Beschluss:

Im Zuge der Bereinigung des Straßenbestandsverzeichnisses wurde festgestellt, dass der benannte Abschnitt des Zschopenweges nicht mehr vorhanden ist und damit auch keine Verkehrsbedeutung mehr hat. Der Zugang zum verbleibenden Zschopenweg ist über die Turmstraße (G185 und ÖFW33) gegeben, die ab dem sog. „Telekom-Turm“ in den Zschopenweg übergeht. Von dort aus führt der Weg weiter über die Hohndorfer Straße hinweg bis zu den Ganshäusern, Hausnummer 2. Die neue Nummerierung der ÖFW im ergibt sich aus der teilweisen Neuordnung des Straßenbestandsverzeichnisses im Zuge der Überarbeitung.

##### Beschluss Nr. 453

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die Vergabe der Bauleistungen Los 05 Bürgersaal - Zimmererarbeiten - zur Brutto-Auftragssumme von 808.511,74 € an die HTS Holzbau GmbH, Zur Torfgrube 2-4 in 09648 Mittweida.

#### Abstimmungsergebnis:

Soll: 19  
Ist: 15  
Dafür: 8  
Dagegen: 7  
Enthaltungen: /  
Befangen: /

#### Information zum Beschluss:

Die Leistungen für Los 05 waren öffentlich ausgeschrieben. Zur Submission lagen 7 Angebote vor. Das wirtschaftlichste Angebot wurde zur Beauftragung empfohlen.

Es erfolgte vor Vergabebeschluss eine Einsichtnahme in das Gewerbezentralregister. Weiterhin wurden die angegebenen Referenzen überprüft und am 21.06.2023 ein Aufklärungsgespräch zu ausgewählten Inhalten des Angebots geführt.

## Beschluss Nr. 454

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die Vergabe der Bauleistungen Los 07 Bürgersaal - Fenster- und Metallbauarbeiten - zur Brutto-Auftragssumme von 319.743,41 € an die Wagner Fensterbau GmbH, Stollberger Straße 58 in 09399 Niederwürschnitz.

### Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	15
Dafür:	8
Dagegen:	7
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

### Information zum Beschluss:

Die Leistungen für Los 07 waren öffentlich ausgeschrieben. Zur Submission lagen 2 Angebote vor. Das wirtschaftlichste Angebot wird hiermit zur Beauftragung empfohlen. Es liegt nur rund 4.000,-€ über dem geschätzten Auftragswert und rund 30 % unter dem Angebot von Bieter 2.

Es erfolgte vor Vergabebeschluss eine Einsichtnahme in das Gewerbezentralregister.

Die Kosten des Vertrages (Notar, Grundbuch, Vermessung, Grunderwerbssteuer, diverse Gebühren) sind vom Käufer zu bezahlen.

## Beschluss Nr. 455

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die Vergabe der Bauleistungen Los 32 Bürgersaal - Lufttechnische Anlagen - zur Brutto-Auftragssumme von 340.912,19 € an die LST Luft-, Sanitär-, Klimatechnik Chemnitz GmbH, Paul-Grüner-Straße 12B in 09120 Chemnitz.

### Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	15
Dafür:	8
Dagegen:	7
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

### Information zum Beschluss:

Die Leistungen für Los 32 waren öffentlich ausgeschrieben. Zur Submission lagen 6 Angebote vor. Das wirtschaftlichste Angebot wird hiermit zur Beauftragung empfohlen.

Es erfolgte vor Vergabebeschluss eine Einsichtnahme in das Gewerbezentralregister. Weiterhin wurden die angegebenen Referenzen überprüft und am 09.06.2023 ein Aufklärungsgespräch zu ausgewählten Inhalten des Angebots geführt.

## Beschluss Nr. 456

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt die Anziehung des Sachverhalts „Vergabe: Lieferung eines kompakten Geräteträgers“.

### Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	15
Dafür:	13
Dagegen:	/
Enthaltungen:	2
Befangen:	/

### Information zum Beschluss:

Gemäß § 6 Abs. 2 der Hauptsatzung entscheidet der Hauptausschuss über Auftragsvergaben von 75.000,00 € bis 250.000,00 €. Aufgrund der Notwendigkeit einer Ersatzbeschaffung und der Lieferfrist wurde empfohlen, über die Vergabe zum schnellstmöglichen Termin zu entscheiden. Es gelten zudem die Zuschlagsfristen nach VOL/A bis 31.07.2023.

## Beschluss Nr. 457

Der Stadtrat der Motorradstadt Zschopau beschließt den Lieferauftrag für die notwendige Ersatzbeschaffung eines kompakten Geräteträgers an die Henne Nutzfahrzeuge GmbH, Hans-Grade-Str. 2 in 04509 Wiedemar zur Bruttoauftragssumme von 212.502,46 € zu vergeben. Die notwendigen Mittel sind im Budget 600 bereitzustellen.

### Abstimmungsergebnis:

Soll:	19
Ist:	15
Dafür:	15
Dagegen:	/
Enthaltungen:	/
Befangen:	/

### Information zum Beschluss:

Aufgrund der Reparaturanfälligkeit und des alters- und laufeisungsbedingt hohen Verschleißes ist die Ersatzbeschaffung für einen Multicar M 27 FuMo mitsamt Anbautechnik vonnöten.

Die Investition kann aus verfügbaren Mitteln im Budget 600 sowie den zu erwartenden Verkaufserlösen der ausrangierten Technik gedeckt werden.

Es fand vom 05.06.2023 bis 26.06.2023 eine öffentliche Ausschreibung statt, wobei auf Grundlage der vorab getesteten Modelle, die dem Bauhof vorführweise zur Verfügung gestellt wurden, die notwendigen Komponenten / Ausstattungsmerkmale definiert wurden. Es wurde bewusst eine offene Ausschreibung gestaltet, sodass die Wahl des Fabrikats nicht zwingend auf die bisher im Fuhrpark dominierende Marke Multicar fallen musste. Im Ergebnis der Ausschreibung wird ein Fahrzeug des deutschen Herstellers HANSA Maschinenbau zur Beschaffung favorisiert. Bestandteil der Beschaffung ist neben dem Fahrzeug ein passendes Räumchild (ca. 10.000,00 €) sowie ein Streuer (ca. 30.000,00 €). Beide Anbauteile können auch variabel auf dem bisherigen Räumfahrzeugen vom Typ Multicar eingesetzt werden.

Es haben sich 2 Händler an der Ausschreibung beteiligt. Die Firma Henne Nutzfahrzeuge hat das wirtschaftlichste Angebot abgegeben. Eine Lieferung ist bis KW 50 (2023) prognostiziert.

## Gebietsänderung zwischen der Gemeinde Börnichen/Erzgeb. und der Motorradstadt Zschopau zur Umgliederung von Flurstücken

In der Gemeinde Börnichen/Erzgeb. und der Motorradstadt Zschopau ist aufgrund der §§ 8 und 9 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) mittels öffentlich-rechtlicher Vereinbarung nachfolgende Gebietsänderung vorgesehen:

(1) Die Flurstücke Nr. 477/2 mit 1767 m<sup>2</sup> und die 808 m<sup>2</sup> große Teilfläche aus Nr. 477/1 der Gemarkung Börnichen, gelegen im Bereich der öffentlichen Straße „Am Hölzel“, werden in die Gebietsgrenzen der Motorradstadt Zschopau – Gemarkung Krumhermersdorf – umgliedert.

Das umzugliedernde Teilstück soll den Straßenkörper der öf-

fentlichen Straße „Am Hölzel“ umfassen und vom Flurstück 1/21 der Gemarkung Krumhermersdorf in gerader Linie bis zur unteren Spitze des Flurstückes 477/2 verlaufen und am oberen Ende der Straße (Waldrand) von der geraden Linie der Eckpunkte der Flurstücke 477/2 der Gemarkung Krumhermersdorf und von Flurstück 864/1 begrenzt werden.

(2) Die Flurstücke Nr. 299 und 302/2 der Gemarkung Börnichen im Umfang von 9.543 m<sup>2</sup>, gelegen im Bereich des Freibades Krumhermersdorf, werden in die Gebietsgrenzen der Motorradstadt Zschopau – Gemarkung Krumhermersdorf – umgegliedert.

(3) Die Flurstücke Nr. 737 und 746 der Gemarkung Krumhermersdorf im Umfang von 24.705 m<sup>2</sup>, gelegen im Bereich der Bornwaldschänke an der Staatsstraße S 227, werden in die Gemeindegrenzen der Gemeinde Börnichen/Erzgeb. umgegliedert.

Gemäß § 8a Abs. 1 SächsGemO ist ein Anhörungsverfahren vorgeschrieben. Anhörungsberechtigt sind alle Einwohner im unmittelbar betroffenen Gebiet, die das sechzehnte Lebensjahr vollendet haben.

Die Lagepläne und die zugehörige Vereinbarung im Entwurf können in der Zeit vom **07.08.2023 bis 07.09.2023** eingesehen werden im:

**Rathaus der Motorradstadt Zschopau**, zu den Sprechzeiten der Bauverwaltung im Rathaus Zschopau, Altmarkt 2, 09405 Zschopau, Zimmer 126:

Montag	09:00 bis 12:00 Uhr
Dienstag	09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 18:00 Uhr
Donnerstag	09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 15:00 Uhr
Freitag	09:00 bis 12:00 Uhr.

sowie im **Rathaus der Gemeinde Börnichen/Erzgeb.**, zu den Sprechzeiten des Ortssekretariats immer donnerstags  
09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 – 18:00 Uhr,

sowie beim **Verwaltungsverband „Wildenstein“**, Rathaus, Chemnitzer Straße 41 in Grünhainichen, zu den Sprechzeiten im Sekretariat

Montag	09:00 bis 12:00 Uhr
Dienstag	09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 18:00 Uhr
Donnerstag	09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 15:15 Uhr
Freitag	09:00 bis 12:00 Uhr

Die Anhörungsberechtigten haben die Möglichkeit während der Dauer der Auslegung schriftlich oder zur Niederschrift zu dem Änderungsvorhaben Stellung zu nehmen.

Zschopau, den 17.07.2023



Sigmund  
Oberbürgermeister

## Haushaltssatzung des Abwasserzweckverbandes „Zschopau/Gornau“ für das Wirtschaftsjahr 2023

Aufgrund von § 58 SächsKomZG i.V.m. § 74 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (Sächs. GemO) hat die Verbandsversammlung des Abwasserzweckverbandes „Zschopau/

Gornau“ am 28. Februar 2023 (Beschluss-Nr. 02/2023) folgende Haushaltssatzung für das Wirtschaftsjahr 2023 beschlossen.

### § 1

Der Wirtschaftsplan wird festgesetzt mit

<b>1. den im Erfolgsplan anstelle des Verwaltungshaushalt</b>	
enthaltenen Erträgen von	2.633.501,00 EUR
enthaltenen Aufwendungen von	2.417.156,00 EUR
dem Jahresüberschuss von	216.345,00 EUR
<b>2. dem Mittel zu- und Mittelabfluss im Liquiditätsplan</b>	
davon aus laufender Geschäftstätigkeit je	810.376,00 EUR
davon aus Investitionstätigkeit je	-3.266.500,00 EUR
davon aus Finanzierungstätigkeit je	1.748.994,00 EUR

### § 2

#### 1. den vorgesehenen Kreditaufnahmen für

Investitionen (Kreditermächtigung) von 1.500.000,00 EUR

#### 2. dem Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen

von 0,00 EUR

### § 3

Der Höchstbetrag der Kassenkredite für die Verbandskasse wird mit 300.000,00 EUR festgesetzt.

### § 4

#### Die Verbandsumlagen werden festgesetzt mit

- den im Erfolgsplan enthaltenen Umlagen von 179.100,00 EUR
- den im Liquiditätsplan enthaltenen Umlagen für Investitionen von 445.475,00 EUR

Zschopau, den 11. Mai 2023



Sigmund  
Verbandsvorsitzender



Siegel

#### Hinweis nach § 4 Abs. 4 SächsGemO

Nach § 4 Abs. 4 SächsGemO gelten Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften der SächsGemO zustandegekommen sind, ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustandegekommen.

Dies gilt nicht, wenn

- die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist,
- Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,
- der Verbandsvorsitzende dem Beschluss nach § 52 Abs. 2 SächsGemO wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat,
- vor Ablauf der in § 4 Abs. 4 Satz 1 SächsGemO genannten Frist

a) die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder

b) die Verletzung der Verfahrens- und Formvorschrift gegenüber dem Zweckverband unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung nach den Ziffern 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in § 4 Abs. 4 Satz 1 SächsGemO genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

## Auslegung der Haushaltssatzung 2023 mit Wirtschaftsplan 2023 des Abwasserzweckverbandes „Zschopau/ Gornau“

Die Verbandsversammlung des Abwasserzweckverbandes „Zschopau/Gornau“ hat am 28. Februar 2023 in öffentlicher Sitzung die Haushaltssatzung 2023 einschließlich des Wirtschaftsplanes für das Jahr 2023 beschlossen und der Rechtsaufsichtsbehörde am 08.03.2023 zur Stellungnahme vorgelegt. Mit Bescheid vom 10.05.2023, AZ 093.12/1-23-032.sch-7177 wurde die Haushaltssatzung mit Wirtschaftsplan für das Jahr 2023 sowie der Kassenkredit in Höhe von 300.000,00 EUR genehmigt. Formale Mängel die zur Nichtigkeit der Satzung führen, wurden nicht festgestellt.

Die Haushaltssatzung 2023 mit Wirtschaftsplan 2023 liegt gemäß § 76 Abs. 3 der Sächsischen Gemeindeordnung (SächsGemO) in der Geschäftsstelle, Krumhermersdorfer Straße 2 a, 09405 Zschopau im Zeitraum vom:

### 03. August 2023 bis 11. August 2023

Montag	09:30 Uhr – 12:00 Uhr	13:00 Uhr – 15:00 Uhr
Dienstag	09:30 Uhr – 12:00 Uhr	13:00 Uhr – 17:30 Uhr
Mittwoch	09:30 Uhr – 12:00 Uhr	
Donnerstag	09:30 Uhr – 12:00 Uhr	13:00 Uhr – 15:00 Uhr
Freitag	09:30 Uhr – 12:00 Uhr	

für jedermann zur Einsichtnahme aus.

Zschopau, den 29.06.2023



Sigmund  
Verbandsvorsitzender

## Öffentliche Bekanntmachung zum Straßenbestandsverzeichnis der Motorradstadt Zschopau

Das Karteblatt des beschränkt-öffentlichen Weges Nr. 5 – Unterer Gemeindesteig im OT Krumhermersdorf wird infolge der Einziehung vom 09.05.2023, bestandskräftig geworden am 30.06.2023, gelöscht.

Anlage 9.3 zu § 3 StraBeVerZO

zuständige Behörde: Motorradstadt Zschopau	Ort, Tag: Zschopau, den 29.06.2023
Aktenzeichen: ZP01/06/2023/610	Telefon: 03725/287-0

### Eintragungsverfügung für das Bestandsverzeichnis der<sup>1</sup> Zutreffendes ankreuzen (X) oder ausfüllen!

- Gemeindestraßen** (Gemeindeverbindungs-, Ortsstraßen)  **beschränkt - öffentlichen Wege und Plätze**  
 **öffentliche Feld- und Waldwege**  **Eigentümerwege**

Genauere Bezeichnung der Straße: Bestandsverzeichnis der Stadt Zschopau/OT Krumhermersdorf, neue Karteiblattnummer: GV 10 - Bornwaldstraße, außerorts	
Stadt/Gemeinde: Motorradstadt Zschopau	Landkreis: Erzgebirgskreis

#### I. Anlass

- Erstmalige Anlegung des Bestandsverzeichnisses (§ 54 Abs. 2, § 3 Abs. 1 SächsStrG)  
 **Widmung** (§ 6 SächsStrG)  **Umstufung** (§ 7 SächsStrG)  **Einziehung** (§ 8 SächsStrG)

Verfügung vom 31.01.2023 (Abdruck bei den Verzeichnisakten)

#### II. Inhalt der Eintragung:

Zu löschen:

- BÖW Nr. 1 Bornwaldstraße
  - Flst.-Nr. 845, Gemarkung Krumhermersdorf
  - AP: Häusergrenze
  - EP: Bornwaldschänke
- Widmungsbeschränkung: keine  
 Straßenbausträger: Stadt Zschopau  
 Länge: 1904 m

neu eingetragen:

- GV 10 - Bornwaldstraße
  - Gemarkung Krumhermersdorf, Fl.-Nr. 845/2, T. v. 640 und 686
  - AP: Abzweig Ortsstraße "Bornwaldstraße zwischen Hausnummer 29 und 29a
  - EP: Einmündung S227, westlich Hausnummer 18 "Bornwaldschänke"
- Straßenbausträger: Motorradstadt Zschopau  
 Länge: 1653,60 m

#### III. An Verzeichnisführer zur Vollziehung der Eintragung:

#### IV. Nach Eintrag Abdruck der Verfügung und des Wortlautes der Eintragung an: LRA Erzgebirgskreis

#### Hinweis:

Das Bestandsverzeichnis für die oben bezeichnete Straßenklasse kann während der Dienstzeiten bei der Motorradstadt Zschopau, Bauverwaltung, Altmarkt 2, 09405 Zschopau eingesehen werden.

#### V. Wirksamwerden

Diese Verfügung wird am Tag nach der Bekanntmachung wirksam.

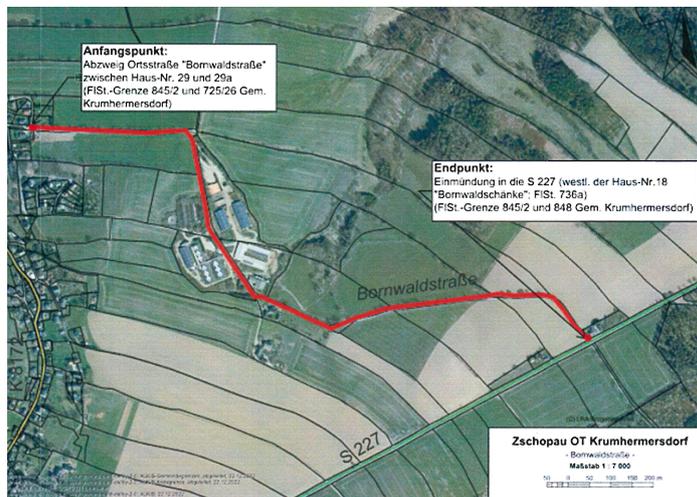
<sup>1</sup> Straßenklasse ankreuzen

#### Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen die Eintragungsverfügung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Motorradstadt Zschopau, Altmarkt 2, 09405 Zschopau einzulegen.

Unterschrift

A. Sigmund / Oberbürgermeister



Anlage 9.3 zu § 3 StraBeVerzVO

zuständige Behörde: Motorradstadt Zschopau	Ort, Tag: Zschopau, den 29.06.2023
Aktenzeichen: ZP02/06/2023/610	Telefon: 03725/287-0

**Eintragungsverfügung für das Bestandsverzeichnis der<sup>1</sup>** Zutreffendes ankreuzen (X) oder ausfüllen!

- Gemeindestraßen**  
(Gemeindeverbindungs-, Ortsstraßen)  **beschränkt - öffentlichen Wege und Plätze**
- öffentliche Feld- und Waldwege**  **Eigentümerwege**

Genauere Bezeichnung der Straße: Bestandsverzeichnis der Stadt Zschopau/OT Krumhermersdorf, Karteiblattnummer: G 203 - Bornwaldstraße, innerorts	
Stadt/Gemeinde: Motorradstadt Zschopau	Landkreis: Erzgebirgskreis

- I. Anlass**
- Erstmalige Anlegung des Bestandsverzeichnisses (§ 54 Abs. 2, § 3 Abs. 1 SachsStrG)
- Widmung** (§ 6 SachsStrG)  **Umstufung** (§ 7 SachsStrG)  **Einziehung** (§ 8 SachsStrG)
- Änderung Endpunkt und Straßenlänge aufgrund Verfügung LRA zu GV 10- Bornwaldstraße außerorts
- Verfügung vom 31.01.2023 (Abdruck bei den Verzeichnisakten)

**II. Inhalt der Eintragung:**  
Zu ändern:

- G 203 Bornwaldstraße
- Flst.-Nr. 845, Gemarkung Krumhermersdorf
- AP: K8172 Hauptstraße
- EP: Abzweig Ortsstraße "Bornwaldstraße zwischen Hausnummer 29 und 29a  
Straßenbaulastträger: Motorradstadt Zschopau  
Länge: 283,60 m

- III. An Verzeichnissführer zur Vollziehung der Eintragung:**
- IV. Nach Eintrag Abdruck der Verfügung und des Wortlautes der Eintragung an:** LRA Erzgebirgskreis
- Hinweis:**  
Das Bestandsverzeichnis für die oben bezeichnete Straßenklasse kann während der Dienstzeiten bei der Motorradstadt Zschopau, Bauverwaltung, Altmarkt 2, 09405 Zschopau eingesehen werden.
- V. Wirksamwerden**  
Diese Verfügung wird am Tag nach der Bekanntmachung wirksam.

**Rechtsbehelfsbelehrung:**  
Gegen die Eintragungsverfügung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Motorradstadt Zschopau, Altmarkt 2, 09405 Zschopau einzulegen.

Unterschrift

A. Sigmund / Oberbürgermeister



<sup>1</sup> Straßenklasse ankreuzen

## Geldspenden

Für unkomplizierte Hilfe in Zschopau:  
Große Kreisstadt Zschopau: Erzgebirgssparkasse  
IBAN: DE38 8705 4000 3202 0000 38 Stichwort: Spende Ukraine

## Für die Notleidenden in der Ukraine:

Große Kreisstadt Zschopau: Erzgebirgssparkasse  
IBAN: DE38 8705 4000 3202 0000 38 Stichwort: Spende Ukraine

Wir wollen die Unterstützung gern koordinieren, dass sie möglichst schnell und zielführend ankommt. Daher bitten wir Sie, Ihr Angebot hier anzumelden bzw. anzubieten:  
ukrainehilfe@zschopau.de  
03725/287170

Aktuelle Informationen finden Sie hier:  
www.zschopau.de/aktuelles/ukraine-hilfe

## Kleiderkammer der KEZ sucht Sachspenden

Die Kleiderkammer der Kirchlichen Erwerbsloseninitiative Zschopau (KEZ) steht allen Menschen offen. Wir prüfen nicht die Bedürftigkeit und geben die Ware für wenig Geld weiter. Hier kann jeder einkaufen kommen. Uns findet man auf der Johannisstr. 58 B unter dem Dach. Die Öffnungszeiten sind von Dienstag bis Donnerstag zwischen 09:30 - 12:00 und 13:00 - 15:00 Uhr.



Mit Kleidung sind wir sehr gut ausgestattet und bitten um telefonische Absprache vor einer Abgabe. Durchwahl: 03725/342782  
Über folgende Sachspenden würden wir uns freuen:  
Küchenkleingeräte (Wasserkocher, Kaffeemaschine, Eierkocher, Toaster, Thermoskanne, Bügeleisen, Fön, Mixer), Spannbettlaken, Herrenjeans, Herrenunterhemden, flache und tiefe Teller, Spülmaschinengeeignetes Besteck, Puppen und Puppenwagen, Roller, Laufräder, Regenschirme.

## Sprechzeiten der Berufsberatung für Beschäftigte im 2. Halbjahr in der Volkshochschule in Olbernhau und Zschopau

Beschäftigte und Wiedereinsteigende mit Fragen zu Weiterbildung, Arbeit und Beruf können sich auch im 2. Halbjahr durch die Berufsberatung für Beschäftigte in der Volkshochschule in Olbernhau sowie Zschopau beraten lassen. Heiko Wendrock, Berufsberater für Menschen im Erwerbsleben, steht im Rahmen offener Sprechzeiten der Arbeitsagentur jeweils von 17 – 19 Uhr Rede und Antwort. Beratung gibt es außerdem zur Entwicklung auf dem Arbeitsmarkt sowie zu Wiedereinstiegsmöglichkeiten nach einer Eltern- oder Pflegezeit. Eine Terminvereinbarung ist nicht erforderlich.

### Termine in Zschopau:

- 13.09.2023
- 08.11.2023

### Ort:

Volkshochschule Erzgebirgskreis –  
Standort Zschopau  
Johannisstraße 58a  
09405 Zschopau

## Informationen

### Herzliche Einladung zu den nächsten Sitzungen:

**Sommerpause**  
23.08.2023 **Hauptausschuss**  
06.09.2023 **Stadtrat**

Die Sitzungen beginnen jeweils 18:00 Uhr im Ratssaal. Die Tagesordnung der Sitzung finden Sie an den Anschlagstafeln bzw. im Internet unter www.zschopau.de

## Ukraine-Hilfe

### Sach- und Kleiderspenden

Diese werden auf dem Petermannweg 5 Erdgeschoss entgegengenommen. Öffnungszeiten: Di.: 13:00 bis 14:30 Uhr und Fr. von 14:30 bis 17:00 Uhr. Die Ausgabestelle bleibt am **29.08., 05.09. und 12.09. geschlossen.**



Für Rückfragen steht Herr Wendrock telefonisch unter 0371 567 1260 oder über die E-Mail-Adresse Chemnitz.LBB@arbeitsagentur.de zur Verfügung.

Weitere Informationen zur Dienstleistung der Berufsberatung im Erwerbsleben sind hier zu finden: <https://www.arbeitsagentur.de/vor-ort/chemnitz/berufsberatung-im-erwerbsleben-sudwestsachsen/berufsberatung-im-erwerbsleben-annaberg-buchholz-erzgebirge>

Die Volkshochschule Erzgebirgskreis ist im Internet hier vertreten: <https://www.vhs-erzgebirgskreis.de>

## Wir bitten um Beachtung!

Anlässlich den bevorstehenden Schulanfängen möchten wir darauf aufmerksam machen, dass das Abbrennen von pyrotechnischen Gegenständen der Kategorie 2 der Erlaubnis der Ortpolizeibehörde bedarf. Ebenso verweisen wir nochmals auf die Notwendigkeit von Ausnahme genehmigungen gemäß der Polizeiverordnung der Motorradstadt Zschopau für das Abbrennen offener Feuer und der Verlegung der Nachtruhe (nach 22.00 Uhr).

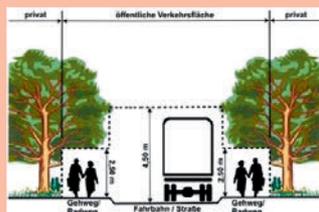
Erlaubnis anträge sind spätestens zwei Wochen vorher zu stellen. Die entsprechenden Formulare sind auf der Homepage [www.zschopau.de](http://www.zschopau.de) (Rathaus & Bürgerservice → Bürgerservice → Formulare von A – Z) oder im Bürgerbüro zu erhalten.

Zu widerhandlungen stellen eine Ordnungswidrigkeit dar und werden mit Bußgeldern geahndet.

## Die Ortpolizeibehörde informiert:

Wir möchten darauf hinweisen, dass Eigentümer und Besitzer von Grundstücken an Straßen und Gehwegen gem. § 27 Sächsisches Straßengesetz darauf zu achten haben, dass das Lichttraumprofil eingehalten wird. Das bedeutet, dass Anpflanzungen (z.B. Hecken und Bäume) so zurück geschnitten werden müssen, dass der Bewuchs nicht in den öffentlichen Bereich hineinwächst und so zu einer Gefahr für die öffentliche Sicherheit und Ordnung wird.

Das Lichttraumprofil ist folgendermaßen einzuhalten:



Des Weiteren möchten wir auf die Satzung über die Verpflichtung der Straßenanlieger zum Reinigen, Schneeräumen und Bestreuen der Gehwege (Straßenreinigungssatzung) der Stadt Zschopau hinweisen.

§ 4 Umfang der Reinigungspflicht, Reinigungszeiten

(1) Die Reinigung erstreckt sich vor allem auf die Beseitigung von Schmutz, Unrat, Unkraut und Laub. (...)

Nicht nur der Anblick eines solchen Wildwuchses von Unkraut ist unschön, auch stellt die Missachtung der Anliegerpflichten eine Ordnungswidrigkeit gem. § 8 der Straßenreinigungssatzung dar und kann mit einer Geldbuße geahndet werden.

## Schadstoffkleinmengensammlung

Der Zweckverband Abfallwirtschaft Südwestsachsen informiert, dass die nächste stationäre Schadstoffsammlung am Wertstoffhof Zschopau am **29.07.2023** stattfindet. Entgegen genommen werden Schadstoffe in haushaltsüblichen Kleinmengen (bis zu 25 kg je Anlieferung).

## Einsatzbericht der Feuerwehren für die Monate Mai und Juni 2023

Die Kameraden der **Freiwilligen Feuerwehr Zschopau** wurden im Mai insgesamt 7 Mal und im Juni 5 Mal durch die Integrierte Rettungsleitstelle in Chemnitz alarmiert.

08.05.2023	Brandeinsatz (8 Einsatzkräfte)
09.05.2023	Technische Hilfe – Ölspur (14 Einsatzkräfte)
15.05.2023	Technische Hilfe – Wasserschaden (9 Einsatzkräfte)
18.05.2023	Technische Hilfe – Türnotöffnung (15 Einsatzkräfte)
25.05.2023	Technische Hilfe – Türnotöffnung (14 Einsatzkräfte)
26.05.2023	Technische Hilfe – Türnotöffnung (18 Einsatzkräfte)
30.05.2023	Brandeinsatz (13 Einsatzkräfte)
03.06.2023	Technische Hilfe – Ölspur (3 Einsatzkräfte)
04.06.2023	Technische Hilfe – Türnotöffnung (18 Einsatzkräfte)
13.06.2023	Technische Hilfe – Türnotöffnung (11 Einsatzkräfte)
21.06.2023	Brandeinsatz (20 Einsatzkräfte)
29.06.2023	Auflauf BMA KITA „Bienenhaus“ Krumhermersdorf (14 Einsatzkräfte)

Die Kameraden der **Ortsfeuerwehr Krumhermersdorf** wurden in den beiden Monaten Mai und Juni zu folgenden Einsätzen alarmiert:

21.06.2023	Brandeinsatz (14 Einsatzkräfte)
29.06.2023	Auflauf BMA KITA „Bienenhaus“ Krumhermersdorf (8 Einsatzkräfte)

## Bauangelegenheiten

### Baufortschritt Bürgersaal

Der Bürgersaal nimmt langsam sichtbare Konturen an, Innen- und Außenwände stehen bereits und werden nach und nach ausgeschalt. Die Rohbaumaßnahmen werden bis Ende August abgeschlossen sein, sodass auch der Kran schon bald wieder abgebaut werden kann. Im Folgenden werden die Zimmerer und Metallbauer die Dachkonstruktion errichten, sodass noch vor Einbruch des Winters auch das Dach geschlossen werden kann. Aktuell sind die Ausbaugewerke ausgeschrieben, die ihre Arbeiten parallel mit Errichtung der Dacheindeckung aufnehmen werden. Insgesamt kann bisher der anvisierte Zeitplan eingehalten werden.



## Aus den Kindertagesstätten

### Kita „Spatzennest“



#### Jung und Alt gemeinsam – neue Kooperation zwischen der Kita „Spatzennest“ und dem Pflegekompetenzzentrum Zschopau

Letzte Woche besuchte eine unserer Kindergartengruppen zum ersten Mal das neue Pflegekompetenzzentrum in Zschopau. Durch den Haupteingang und das Foyer ging es für die Kleinen in den Innenhof der Einrichtung, wo die Senioren und das Pflegepersonal bereits gespannt warteten. Nach einer kurzen Begrüßung, ging es, „drei, vier“ los mit einem kurzen musikalischen Programm. Die Senioren blühten auf und sangen sogleich bekannte Lieder mit und es wurde reichlich im Takt geklatscht. Im Anschluss wurden Bälle und andere Spiele verteilt und so hatten Jung und Alt viel Spaß, konnten sich kennenlernen und miteinander spielen. Ein liebevoll von den Kindern gebasteltes Bild verblieb auch gleich vor Ort. Was für ein toller Besuch, alle waren begeistert und freuen sich schon auf das nächste Mal.



#### „Können wir mal das Gefängnis sehen?“ – Kita besucht die Polizeiwache Zschopau

Am Donnerstag, dem 29.06.2023, wanderten die Gruppe 7 der Kita Spatzennest als Abschluss eines Polizeiprojektes zum Polizeirevier Zschopau. Herr Müller begrüßte die Gruppe ganz freundlich auf dem Hof der Wache. Sogleich wurde das offene Polizeiauto untersucht, ausgeräumt, sich hineingesetzt und jede Menge neugierige Fragen gestellt. Nachdem die Polizeigarage inspiziert wurde, ging es hinein in die Zentrale mit all den vielen Telefonen, Monitoren und Knöpfen. Es wurde den Polizisten bei der Arbeit in den Büros zugeschaut und gemeinsam mit Herrn Müller die Geräte der Sporräume ausprobiert. Als Highlight am Ende einer großartigen Führung und mehrfacher Nachfrage der Kinder („Können wir mal das Gefängnis sehen?“) sahen die kleinen „Räuber“ voller Begeisterung die Zellen sogar



von innen. Ein sehr interessanter Ausflug! Großes Dankeschön an die Polizeiwache Zschopau.

Das Team der Kita „Spatzennest“

#### Auf Wiedersehen

Hatten Sie das auch schon mal ein Lied, einen Ohrwurm, der ihnen nicht mehr aus dem Kopf ging. Wir ja, wir sind die 11 Vorschulkinder der Kita „Spatzennest“ und einer von uns summt, brummt oder singt immer wieder dieses eine Lied. Es ist zurzeit unser Lieblingslied und erzählt über verschiedene Lebensabschnitte, die man so irgendwann und irgendwie im Leben durchläuft. Irgendwann kam man als Baby zur Welt. Man lernte laufen, sprechen, spielen und besuchte schließlich irgendwann den Kindergarten. Dort wiederum lernte man viele große und kleine Freunde kennen und wuchs als Gruppe in sich zusammen, so wie auch wir. Gemeinsam gingen wir durch dick und dünn und bestritten so manches große und kleine Abenteuer. Wir haben gemeinsam gelernt, gesungen, musiziert, gemalt, gebastelt und natürlich auch Sport getrieben. Doch irgendwann, eh man sich versieht, ist man 6 Jahre alt und ein neuer Lebensabschnitt steht vor der Tür. So dürfen und wollen nun auch unsere Vorschulkinder endlich zur Schule gehen. Angst hat wohl keiner von ihnen davor, denn sie sind hoffentlich gut vorbereitet dafür. Ja, sie freuen sich sogar darauf und können es kaum noch erwarten. Dabei schwärmt jeder von etwas anderem. Die einen von den neuen Ranzen mit den bunten Aufklebern, die anderen von der großen, tollen Sporthalle im neuen Schulgebäude, manches Mädchen vom wunderschönen, neuen Kleid, was sie zum Schulanfang tragen wird und mancher vom großen Fest. Aber auf eines freuen sich alle gemeinsam, auf die prall gefüllte Zuckertüte. Verständlich oder? Die gehört nun einmal dazu.

Im Kindergarten konnten wir sogar miterleben, wie so eine Zuckertüte am Zuckertütenbaum wächst und wie sie sich langsam füllt und schwerer und schwerer wird. Das war schon interessant und man musste als Vorschüler gar nicht so viel dazu tun, außer täglich einmal unter dem Zuckertütenbaum sitzen und mit ihm reden und noch besser unter ihm gemeinsam singen. Das ist wirklich wahr und so wuchsen die Zuckertüten und konnten von uns zum Zuckertütenfest endlich geerntet werden. Das gesamte Zuckertütenfest war ein Erlebnis für Groß und Klein, was man ganz bestimmt nicht so schnell wieder vergessen wird. Es ging nämlich mal wieder in die Jugendherberge nach Warmbad, wo wir gemeinsam den Nachmittag und die Nacht verbringen sollten. Das war schon eine Mutprobe für den ein oder anderen 6-jährigen. Aber ich muss sagen, wir hatten nur mutige und später zur fortgeschrittenen Stunde noch stolze Kinder dazu, denn nicht einer wollte nach Hause. Und fragt man sie jetzt im Nachhinein, wie es war, dann blickt man in strahlende Kindergesichter und hört Worte wie „Das war cool!“, „Das war super!“ oder einfach nur „Das war schön!“. Dabei schwärmt jedes Kind von etwas



anderem. Der eine von den Doppelstockbetten, die noch bezogen werden mussten, der nächste vom reichhaltigen Buffet, wiederum andere vom bunten Mitmachprogramm mit den beiden Clowns oder auch von der Nachtwanderung mit Lampion und Taschenlampe. Aber unvergessen werden für jedes Kind die feierliche Übergabe der Zuckertüten und der schön gestalteten Mappen gewesen sein. Endlich konnte jeder seine eigene Zuckertüte in den Händen halten.

Das war schon ein unbeschreibliches Gefühl, egal ob er groß oder klein war. Denn jeder wusste auch, dass sich damit unsere Wege bald trennen werden.

An dieser Stelle möchte ich mich recht herzlich bei Herrn Hanke bedanken, der uns in die Jugendherberge begleitet hat und diesen wunderschönen Tag mit ermöglicht hat. „Dankeschön“. Für mich heißt es jetzt langsam los zu lassen und auf Wiedersehen zu sagen. Fast zeitgleich werden wir nämlich, ihre Kinder und auch ich den Kindergarten, jeder auf seiner Weise, nun verlassen. Ein neuer Lebensweg steht uns bevor.

Ich möchte mich ganz herzlich bei allen Eltern für die gute Zusammenarbeit bedanken. Es war ein wunderschönes, nicht immer einfaches Jahr mit ihren Kindern und auch für mich. Gemeinsam können wir aber stolz sein. Für die Zukunft wünsche ich Ihnen alles erdenklich Gute und würde mich freuen, weiterhin auch außerhalb des Kindergartens von Ihnen und Ihren Kindern zu hören.

Ihre Frau Weber

## Kita „Pfiffikus“

### Überraschung für die kleinen „Pfiffikusse“

Endlich war es soweit: Unser neues Spielgerät mit Kletterschräge, Tunnel und Rutsche der Firma „Werkform“ konnte am 28.06.2023 von den kleinen „Pfiffikusen“ und den Erzieherinnen eingeweiht werden. Als Überraschungsgast besuchte uns unser Oberbürgermeister Herr Arne Sigmund. Wir haben uns über die strahlenden Kinderaugen sehr gefreut und wünschen den Kleinsten viel Spaß beim Spielen.

Besonders bedanken möchten wir uns bei Herrn Beyer vom Bauamt, unserem Hausmeister Herrn Heinelt und den Mitarbeitern vom Bauhof für die Planung und Umsetzung dieses Vorhabens!

Mandy Hausteин (Leitung Kita „Pfiffikus“)



## Tschüss Kindergarten, Hallo Schule ...

Viele gemeinsame erlebnisreiche Jahre im Kindergarten liegen hinter uns. Manche Kinder sind aus der Kinderkrippe zu uns in den Kindergarten gekommen und manche von zu Hause. Gemeinsam haben wir viel erlebt, entdeckt, gelacht, Quatsch gemacht, gelernt und erste Freundschaften geschlossen. Mit viel Energie, Ideen und Kreativität habt ihr unseren Tag bereichert. Dafür möchten wir euch, liebe Kinder, DANKE sagen!

Bei euren Eltern bedanken wir uns herzlich für das entgegengebrachte Vertrauen und die gute Zusammenarbeit. Es war uns eine Freude, euch Kinder ein Stück auf eurem Lebensweg begleiten zu dürfen. Und nun wünschen wir euch für die Zukunft ganz viel Freude und Erfolg beim Lernen und Durchhaltevermögen für schwierige Zeiten.



Die Erzieherinnen der Delfin- und Schmetterlingsgruppe  
Frau Richter, Frau Siegel und Frau Franz



## Kita „klein und GROSS“

### Das perfekte Abschlussfest!

Nach Schulschluss starteten wir in Zschopau am Bahnhof. Als wir mit der Erzgebirgsbahn nach ca. 15 Minuten in Augustusburg angekommen waren, haben wir die Tickets für die Drahtseilbahn gekauft. Es war spannend an einem Seil nach oben gezogen zu werden. Als wir oben angekommen waren, haben wir



erst ein schönes Eis verschleckert. Danach sind wir Sommerrodelbahn gefahren. Nach vielen aufregenden Fahrten gings mit der Drahtseilbahn zurück. Ebenfalls sind wir mit der Erzgebirgsbahn zurückgefahren. Wir hatten dann noch viel Spaß bei den Spielen Völkerball und Fußball. Auch den Erwachsenen hat dies viel Freude bereitet und sie haben sich an Kindheitsjahre erinnert. Wir genossen ein Buffet, welches von den Eltern gesponsert wurde (Dankeschön an Alle). Im Anschluss verabschiedeten sich die ViertklässlerInnen von Heike Liebsch mit einem Dankeschön. Es gab noch Abendkino mit Popcorn.

Ein fettes Dankeschön geht an die liebe Silke, Heike Sch., Karin, Janet und Heike Liebsch

Geschrieben von Noemi Messig und es grüßen:

*July Scheinrflug, ANNA Seyfert,  
Melanie Neubert, Noemi Messig, Karl Wilhelm Drechsel, Johannes,  
Paul, Cirus, Jasmin und Elayna*



## „Nachwuchs“ für den Bärengarten

Auf dem Spielplatz „Am Bärengarten“ am Schloss Wildeck konnte am 28.06. eine neue namensgebende Holzfigur eingeweiht werden. Am gleichen Standort hatte bereits eine Holz-Skulptur „Liegender Bär“ gestanden. Diese war jedoch nach über 10 Jahren so stark verschlissen, dass sie aus Sicherheitsgründen entfernt werden musste. Konnten die starken Risse und Faulstellen (Fingervorstellungen) noch repariert werden, besiegelte der Verlust der linken Vorderpfote das endgültige Schicksal von Bruno. Da sich die Figur bei Groß und Klein großer Beliebtheit erfreute, wurde der Künstler Peter Duus aus Thum mit der Anfertigung einer neuen Skulptur beauftragt. Der neue Bär wurde aus haltbarem Eichenholz gefertigt und wird den kleinen Spielplatz wieder für viele Jahre bereichern.



## Rückblick

### Eröffnung Laden Frassgusch

Der Oberbürgermeister Arne Sigmund konnte Ende Juni seine Freude über die Eröffnung der mittlerweile 3. Filiale der „Frassgusch“ in der Ludwig-Würkert-Straße, ehemals Bio-Laden „Grünes Haus“ überbringen.



Die Frassgusch steht für Gutes vom Land. Es werden regionale Lebensmittel, meist in Bio-Qualität angeboten und sich am saisonalen Angebot orientiert. Sie haben eine tolle Gemüse-gärtnerei in Gornau gefunden. Hier wird Gemüse in liebevoller Handarbeit produziert und kann reif geerntet werden, ohne lange Fahrtwege kommt dann das Gemüse in die Läden. Sie bieten ausgewählte Handwerksprodukte an und versuchen einen müllreduzierten Lebensstil zu fördern. Dazu gibt es ein breites Spektrum an unverpackten Lebensmitteln, wie Mehle, Saaten, Müsli, Zucker, Linsen u.v.m. Besuchen Sie auch gern die Homepage unter [www.frassgusch.de](http://www.frassgusch.de)

Nochmals alles Gute für die neue Filiale!

## 30 Jahre Herzsportgruppe Zschopau

Anlässlich ihres 30-jährigen Bestehens führte die Herzsportgruppe Zschopau am Mittwoch, dem 28.06.2023, vom Hotel Waldesruh in Lengefeld aus unter der Leitung der Therapeutin Ines Weißbach eine gemeinsame Wanderung im Waldgebiet um das Kalkwerk mit Besuch der historischen Abbaustätte "Weißer Ofen" durch. Anschließend wurden mit den noch aktiven ärztlichen Begleitern Dr. Katrin Zimmermann und Dr. Johannes Werner sowie den über lange Jahre unterstützenden Medizinern Dr. Beate Ranacher und Dr. Dietmar Reichel die vielfältigen Aktionen der vergangenen 30 Jahre gewürdigt, die einer großen Zahl von Herzpatienten zu Gute kamen. Mit einem geselligen Beisammensein der Herzgruppenteilnehmer in lockerer Atmosphäre und dem Austausch von Erfahrungen, Planungen und Ideen für die weitere Gestaltung des Herzgruppensports klang der Abend aus.

*Die Motorradstadt Zschopau möchte zu diesem Anlass recht herzlich gratulieren und einen großen Dank an den Gründer der Gruppe Herrn Dr. Johannes Werner aussprechen und allen, die diese Gruppe begleiten und betreuen. Danke und alles Gute.*





Sendung „Pupp doktor Pille“ im DDR-Fernsehen. Sie stand den „Puppenmuttis“ und „Puppenvatis“ mit Rat und Tat zur Seite. Ob braves Benehmen, Erziehungstipps oder die richtige Ernährung – sie hatte für alles eine Lösung.

Unser Objekt des Monats August ist ein Original Pupp doktor Spielzeug der Firma Kellner Spielzeug aus den 1960er-Jahren. Enthalten sind bspw. eine Schere, Pflaster, Watte und Seife, um die Puppe zu „verarzten“. Dieses und weitere spannende Exponate gibt es in der aktuellen Sonderausstellung „Kindheitserinnerungen – Spielzeug in der DDR“ noch bis 31.10.2023 zu erleben. Urte Blankenstein verkörperte die Rolle der Frau Pupp doktor Pille von 1968 bis 1988. Am 01.10.2023 kommt sie zu uns ins Schloss Wildeck und präsentiert ein interaktives Theaterstück. Ein Abend für die ganze Familie und um wieder in Erinnerungen zu schwelgen.



## Shopartikel des Monats

Das Teeservice „Peggy“ weiß/rot ist ein beliebtes Spielzeug aus der DDR, was wir anlässlich zu unserer Sonderausstellung „Kindheitserinnerungen Spielzeug in der DDR“ bei uns im Museumsshop für 18,95 € zum Verkauf anbieten.



## Vorschau

### Mitmachen: Die Steinschlange Zschoopi

Wie oft schafft es Zschoopi um den Dicken Heinrich?

In diesem Jahr möchten wir eine bunte Steinschlange namens „Zschoopi“ entstehen lassen, die immer größer und farbenfroher wird und unseren Schlosshof schmücken soll! Schaffen wir es gemeinsam, dass die Schlange einmal um den gesamten Dicken Heinrich reicht? Oder vielleicht sogar eine zweite Runde? Wir laden euch ein, Steine zu sammeln, diese zu bemalen und dann unsere Steinschlange wachsen zu lassen! Wir freuen uns, wenn ihr Teil dieses Projekts werdet und eure Kreativität einbringt!



## Sommerzeit – Ferienzeit – Lesezeit!

### Leseempfehlungen aus der Bibliothek



An dieser Stelle sollen Ihnen, liebe Leserinnen und Leser, einige Buch-Empfehlungen für den Lese-Sommer 2023 gegeben werden. Neben den

Buchsommer-Büchern für 11- bis 16-jährige Leseratten, steht natürlich auch für alle anderen Leserinnen und Leser Sommerlektüre in unserer Stadtbibliothek Zschopau zur Ausleihe bereit.

Wir laden Sie herzlich ein – zum Stöbern und Schmökern im Sommerbuchbestand unserer Bibliothek! Stöbern Sie einfach direkt in unserer Bibliothek oder ganz bequem von zu Hause aus, auf unserer Bibliotheks-Webseite **zscho-**

**pau.bbopac.de**, unter dem Schlagwort „**Sommerbuch**“!

Eine schöne Sommerzeit wünscht Ihnen Ihr Team der Stadtbibliothek Zschopau



### Nun zu unseren Empfehlungen:

Im Roman „**Alte Sorten**“ von Ewald Arenz geht es um zwei Frauen, Sally und Lizz, die unterschiedlicher nicht sein können. Das Mädchen Sally ist abgehauen, wieder einmal. Nur weg aus dieser Klinik, in der man sie reparieren will. Wo man alles, was sie tut, analysiert und wo sie sich einfach nicht richtig wahrgenommen fühlt. Fragen über Fragen, die nie die richtigen sind und die Sally einfach nur wütend machen – auf alles und auf jeden. Dann trifft sie auf Liss, die seit Jahren einen alten Hof allein bewirtschaftet und Sallys Hilfe ganz gut gebrauchen kann... gemeinsam arbeiten sie nun auf Sallys Hof, ernten Kartoffeln und Liss lernt alle alten Birnensorten, deren Geschmack sie immer mehr lieben lernt, kennen. Die beiden Frauen kommen sich näher und langsam, ganz langsam entfaltet sich ihrer beider Leben voneinander... Ewald Arenz erzählt berührend, leise, intensiv und voller Lebensweisheit. Zwei weitere Romane des Autors sind ebenfalls in der Stadtbibliothek Zschopau zu entleihen: „**Der große Sommer**“ und „**Die Liebe an miesen Tagen**“ – sehr empfehlenswert!

**Raynor Winn** erzählt in „**Der Salzpfad**“ von ihrem Trip an den unteren Rand der Gesellschaft. Die Eheleute Raynor und Moth Winn wurden aus der Bahn geworfen. Auf einen Schlag stehen die Beiden ohne zu Hause, ohne Einkommen und mit der drohenden tödlichen Erkrankung von Ehemann Moth da. Um ihre Würde zurückzugewinnen, beginnen sie, die Südküste Englands zu bewandern. Herausgekommen ist ein Reisebericht voller Menschlichkeit und die Schilderung der gemeinsamen Wanderung auf dem South West Coast Path, Englands längstem ausgeschildertem Fernwanderweg. Dreieinhalb Monate waren die Beiden unterwegs, zelteten wild, wurden als Außenseiter betrachtet und immer wieder von Mitmenschen abgewiesen... Die Fortsetzungen „**Wilde Stille**“ sowie „**Über Land**“ sind ebenfalls von der englischen Autorin in deutscher Sprache erschienen und in der Bibliothek zu entleihen – sehr empfehlenswert für alle, die gerne wandern und Natur und Landschaften kennen lernen wollen!

Die Essener Buchhändlerin **Sarah Jäger** hat bisher 3 Jugendbücher veröffentlicht. Zwei davon sind auch in der Stadtbibliothek Zschopau zu erhalten – „**Nach vorn, nach Süden**“ und ihr neuer Jugendroman „**Schnabeltier deluxe**“. Auch dieser neueste Roman überzeugt mit skurrilem Witz, komplexen Figuren und einer ungewöhnlichen Geschichte: Los geht es mit einem ohrenbetäubenden, explosionsartigen Knall: Eine Kaffeemaschine fliegt durch das Fenster des Schulsekretariats... daraufhin fliegt Kim von der Schule. Die 15jährige bekommt ihre Aggressionen nicht in den Griff und es gibt nur einen Ausweg: Sie muss umziehen – zum Ex-Freund ihrer Mutter, in ein weit entferntes Dorf. Dort gibt es jede Menge Sonderlinge, mit denen Kim umzugehen lernt und die ihr irgendwie guttun. Nun soll sie auch

in diesem Dorf ihren Schulabschluss machen... - empfehlenswert, nicht nur für Jugendliche!

Hier kommt Sommer-Feeling auf und auch wenn man nicht verreist, kann man sich mit der folgenden Sommergeschichte einfach den Urlaub nach Hause holen. Die Autorin Cristina Caboni arbeitet in ihrem Roman „Die Honigtöchter“ eine alte Familiengeschichte auf. Mit ihrem schwungvollen und leichten Schreibstil beschreibt sie außerdem ihre Heimat Sardinien sehr bildhaft. Sie schreibt über die geheime Sprache der Bienen und von der Liebe – eben ein Sommerbuch!

Kennen Sie **Max Richard Leßmann**? Seit Jahren veröffentlicht der Musiker und Autor Gedichte auf Instagram. Nun hat er seinen ersten eigenen Gedichtband „**Liebe in Zeiten der Follower**“ veröffentlicht – auch eine gute Sommerlektüre! Es geht um Liebe und Freundschaft, um das Leben, um Ängste und Träume und Trauer, ums Erwachsenwerden... Probieren Sie mal wieder Lyrik!

Auch in der Ferienzeit ist die Stadtbibliothek zu den gewohnten Öffnungszeiten zu erreichen:

Montag und Freitag	12:00 bis 18:00 Uhr	
Dienstag und Donnerstag	10:00 bis 18:00 Uhr	
Mittwochs	geschlossen	
Nächster offener Samstag	29. Juli 2023 von 09:00 bis 12:00 Uhr	

## Neue Sonderausstellung Jörg Blätterlein – Der Ganz Normale Wahnsinn

Das Schloss Wildeck zeigt eine Gemäldeausstellung des Zschopauer Künstlers Jörg Blätterlein. Nach verschiedenen Stationen im In- und Ausland ist er nach vielen Jahren in seine Heimatstadt zurückgekehrt. Die Retrospektive zeigt seine surrealen Gemälde, die Jörg Blätterlein in den 1990er Jahren erschaffen hat.

Die Ausstellung ist ab dem 1. August 2023 bis zum 31. Oktober 2023 in den Räumen im Schloss Wildeck zu sehen. Im Zuge der Ausstellung eröffnet auch der neue Rundgang durch das Schloss. Mit diesem können die Räumlichkeiten mit der Dauerausstellung zur Zschopauer Motorradgeschichte, der Grünen Saal und die Blau-Weiße-Stube in einem fließenden Rundgang besucht werden.



Der Eintritt zur Gemäldeausstellung „Der Ganz Normale Wahnsinn“ von Jörg Blätterlein ist in dem Museumsticket (8 € Erwachsene, 4 € ermäßigt) enthalten. Die Gemälde können zudem erworben werden. Sprechen Sie uns gerne dazu an der Museumskasse an, wir stellen gerne den Kontakt zum Künstler her.

Wir wünschen viel Spaß in der neuen Ausstellung und dem neuen Rundgang im Schloss.

Bei Rückfragen oder Anregungen können Sie uns gerne anrufen: 03725/287-170 oder an der Museumskasse ansprechen.



## Schloss - und Schützenfest

### 25. - 27.08.2023



Schloss Wildeck / Tourist-Information | Schloss Wildeck | 09405 Zschopau | Tel.: 03725/287-170 | E-Mail: schloss@zschopau.de | www.schloss-wildeck.de

#### Freitag, 25.08.2023

- 17:00 Uhr - Tanzwerk Zschopau
- 19:30 Uhr - Offizielle Eröffnung durch Oberbürgermeister Arne Sigmund
- 19:30 Uhr - Shotgun Jones
- 20:30 Uhr - Lampionumzug Start auf dem Neumarkt
- 21:30 Uhr - Schlossparty mit DJ Passion Beats

#### Samstag, 26.08.2023

- 10:00 Uhr - Bikergottesdienst auf dem Altmarkt
- 12:30 Uhr - De Schallis aus dem Erzgebirg
- 13:00 Uhr - Königsschießen der Mitglieder des Schützenvereins
- 13:30 Uhr - Cityballett - die „Kleinen“
- 14:30 Uhr - Band „OGEE“ aus Louny
- 16:00 Uhr - Kinderprogramm mit Clownine Pauline im Grünen Saal
- 16:45 Uhr - Ehrenmedaillenverleihung der Stadt
- 17:30 Uhr - Cityballett
- 20:00 Uhr - Delikat
- 22:30 Uhr - Schützenparty mit DJ MÄXX

#### Sonntag, 27.08.2023

- 10:00 Uhr - Marienberger Blasmusikanten
- 12:00 Uhr - `s Gälner Orginal
- 13:00 Uhr - Adlerschießen für Jedermann/Jederfrau
- 13:15 Uhr - De Haamtleit
- 14:45 Uhr - Witzschdorfer Funken
- 15:30 Uhr - Modenschau im Grünen Saal
- 16:45 Uhr - Kinderprogramm mit dem Pfannenkuchentheater
- 18:30 Uhr - Jeneeny & Friends

Änderungen vorbehalten!

#### Impressum:

**Herausgeber:** Layout + Design Verlag, Frankenberger Str. 61, 09131 Chemnitz, Tel.: 0371 422431, daten@layoutunddesign-verlag.de

#### Verantwortlich für den amtlichen Teil des Stadtkuriers

**Zschopau:** Oberbürgermeister Arne Sigmund oder der von ihm Beauftragte. **Verantwortlich für den nichtamtlichen**

**Teil des Stadtkuriers Zschopau:** Für den Inhalt der Beiträge zeichnen die Verfasser selbst verantwortlich.

Beiträge können geschickt werden an: stadtkurier@zschopau.de

**Satz und Anzeigen:** Layout + Design Verlag, Frankenberger Str. 61, 09131 Chemnitz, Tel.: 0371 422431, daten@layoutunddesign-verlag.de

**Druck:** Druckerei Dämmig, 09131 Chemnitz

**Jegliche Vervielfältigung von Foto und Text ist nicht gestattet.**



## Begegnungszentrum Krumhermersdorf, Schulstraße 1 Termine und Infos August 2023 und Ausblicke

Liebe Bürgerinnen und Bürger wir haben geöffnet und freuen uns auf Euch!  
Anfragen: Telefon 03725 80582 (Simone Weigelt)  
www.de-schul.de

## T(D)ankstelle

- Sommerpause im August -

Zum Vormerken für nächsten Monat: 26.09.2023  
Informationen: Simone Weigelt 03725 80582

Herzliche  
Einladung zum  
*Mutti-Kind-Kreis*

**Vormittagstermine**  
• 31.08. • 14.09. •

Donnerstags jeweils 9:00 Uhr  
Bei Interesse melde dich  
gerne bei uns!

**Nachmittagstermine**  
• 27.09. • 18.10. •

Mittwochs jeweils 15:30 Uhr  
im Mehrgenerationsraum  
De' Schul Krumhermersdorf

**Kontakt**  
Lydia Schneiderheinze 0176 47157495  
Vanessa Martin 0176 64924978  
Elisabeth Weigelt 0179 2661996



### Fiti

#### Öffnungszeiten:

Montag: 9:00 – 11:00 Uhr  
17:00 – 19:00 Uhr  
Donnerstag: 17:00 – 19:00 Uhr

Gesucht werden engagierte Mitarbeiter um  
weitere Termine zu ermöglichen.

### Du bist nicht allein Mut zur Trauer - Trauergruppe

Unser nächster Treff:  
Do, **24.08.23 um 19:30 Uhr**,  
im Begegnungszentrum De Schul',  
in unseren neuen Räumen im 2. OG.  
Zum Vormerken: 28.09. – 26.10. – 30.11.

Wir bitten um Anmeldung:



Tel. 03725 459740  
ulrike-listner@hoffnung-ev.de



Tel. 0176 5548 8737  
Brunner@logo-ergo-chemnitz.de



**TRAU DICH  
zu  
trauern**  
Auszeit für Frauen

Einladung zum  
Auftanken

Hoffnung  
Christliche Lebensberatung e.V.

Gerade als Frau ist man nach dem Verlust eines  
geliebten Menschen schnell in den Alltag  
zurückgeworfen -  
man muss wieder funktionieren.  
Wir wollen ein Wochenende anbieten an dem wir Sie  
ein Stück auf ihrem Trauerweg begleiten.  
Es soll eine kleine Auszeit sein,  
wo Raum für die eigene Trauer da ist.  
Gefühle können wahrgenommen und zugelassen  
werden.  
Indem wir Anderen begegnen, die ähnliches erlebt  
haben, dürfen wir Gemeinsames und  
Unterschiedliches erkennen und erleben wie bunt  
Trauer sein kann.  
In einer entspannten Atmosphäre wird es neben  
kleinen Impulsen und Angeboten viel Gut-Tu-Zeit  
geben, Zeit um die Seele baumeln zu lassen und  
wieder neu Kraft zu tanken.

Termin: 03.11.2023, Beginn: 17 Uhr bis  
04.11.2023, Ende gegen 17 Uhr

Unterkunft: Landhotel Rittersgrün  
Karlsbader Str.23, 08359 Breitenbrunn

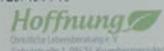
Veranstalter: Verein Hoffnung-Christliche  
Lebensberatung e.V.

Trauerbegleiterinnen: Christine Brunner und Ulrike Listner

Preis: 150 Euro (inkl. Übernachtung,  
Vollpension am 04.11.2023 und Honorar)

Anmeldung: ulrike-listner@hoffnung-ev.de,  
Betreff: Trauerwochenende Rittersgrün  
oder Tel. 03725/459740

Maximalteilnehmer-  
zahl: 10



### Sport- und Bewegungskurse - ab September -

- ▶ Rückenfit
- ▶ Kindersport
- ▶ Fit mit Baby
- ▶ Rückbildungsgymnastik
- ▶ Babymassage
- ▶ Babyschwimmen
- ▶ Wassergymnastik / Aquafit



- Die Kurse werden von den Krankenkassen  
übernommen. -

- Wo? -

In der alten Schule in Krumhermersdorf

- Anmeldung oder Fragen -  
015905097727 oder annettcl@gmx.de



De Schul' sagt „DANK!“ für alle baulichen und kulturellen Projekte, die nur  
durch Ihre und Eure Gebete, sowie die finanzielle und tatkräftige  
Unterstützung in den vergangenen sechs Jahren möglich geworden sind.

Das Begegnungszentrum De Schul' von heute lädt zur Besichtigung ein und  
dankt für die weiterhin großzügige Unterstützung!

Spendenkonto: De Schul' e.V.  
IBAN: DE03 8706 9075 0553 1228 05



## Markenoffenes Motorradtreffen 25. - 27.08.2023



im neuen MZ-Werk, Alte Marienberger Straße 30-35  
09432 Großolbersdorf OT Hohndorf



Mehr Informationen auch unter  
[www.msc-mz.de/sommertreffen](http://www.msc-mz.de/sommertreffen)



Wir freuen uns auf Euch!

## Programm

**Freitag, 25.08.2023**

ab 16:00 Uhr Anreise für Camping  
(mit Bierwagen, Grill und Hintergrundmusik)

**Samstag, 26.08.2023**

ganztägig Teilmarkt (Beginn 09:00 Uhr)  
08:00 - 10:00 Uhr Frühstück  
09:00 Uhr Öffnung des Veranstaltungsgeländes  
10:00 Uhr Bikergottesdienst im Schloss Wildeck,  
Frühschoppen im Bierzelt  
11:00 Uhr Aktivitäten, Spiel & Spaß, Messestand, Parkour etc.  
18:00 - 21:00 Uhr Abendbrot mit Benzingesprächen  
21:00 - 23:00 Uhr „Oldie Disco“



**Sonntag, 27.08.2023**

08:00 - 10:00 Uhr Frühstück  
11:00 Uhr Veranstaltungsende und Abreise

### Attraktionen

**KLADTKE  
MASCHINENBAU**

„MZ im Wandel der Zeit“  
Führung: Ehemaliger Standort Hohndorf  
und was heute produziert wird  
Terminbuchung: [www.msc-mz.de/sommertreffen](http://www.msc-mz.de/sommertreffen)

**Simson  
CREW**  
Ergebnis

10-jähriges Jubiläum  
mit vielen schönen Mopeds

## SOMMERTREFFEN

Erleben Sie unser 1. Sommertreffen am historischen Standort im neuen MZ Werk in Hohndorf!

Verbinden Sie Nostalgie, Gemeinschaft und Spaß bei diesem einzigartigen Event des MC MZ und der Simson Crew Erzgebirge!

- Begeisterte Gespräche über alte und neue Motorräder
- Austausch für Benzingespräche mit Gleichgesinnten
- Spiel und Spaß für Groß und Klein, wie Hüpfburg und Geschicklichkeitswettbewerb
- Kulinarische Köstlichkeiten aus der Umgebung und erfrischende Getränke vor Ort

Kommen Sie vorbei und tauchen Sie ein in die faszinierende Welt der Motorrad-Oldtimer!

Für weitere Informationen besuchen Sie unsere Website unter [www.msc-mz.de/sommertreffen](http://www.msc-mz.de/sommertreffen)  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

## Sommerferienticket

Besucht unsere Sonderausstellung

"Kindheitserinnerungen - Spielzeug in der DDR"

mit der ganzen Familie\*

**Für nur 7,50€**



Foto: Klaus Morgenstern/DDR Bildarchiv

\*Eintritt für 1 oder 2 Erwachsene mit beliebig vielen Kindern unter 18 Jahren während der sächsischen Sommerferien vom 10. Juli bis 18. August 2023



[schloss-wildeck.de](http://schloss-wildeck.de)

Anzeige



Neumarkt 4, 09419 Thum  
Tel. 037297-769280  
e-Mail: [volkshaus-thum@t-online.de](mailto:volkshaus-thum@t-online.de)  
[www.stadt-thum.de](http://www.stadt-thum.de)

### Veranstaltungen im Haus des Gastes

September 2023

„Volkshaus“ Thum

Im August finden keine öffentlichen Veranstaltungen statt.

#### Vorschau September 2023

<b>Sonntag, 03.09.</b> 14.00 – 17.00 Uhr	Verkaufsbörse für Baby-, Kinderbekleidung und Zubehör Anmeldungen unter Tel. 037297-7716
<b>Sonntag, 10.09.</b> 10.00 – 16.00 Uhr	7. Mineralienbörse
<b>Sonntag, 17.09.</b> 17.00 Uhr	Musicalaufführung „Das Wagnis“ von Marion & Gilbrecht Schäl

– Änderungen vorbehalten –

## Weitere Veranstaltungstipps im Monat August



### Tägliche Angebote im High Point

13:00 – 18:00 Uhr, Spielstube Mini-Maxi (spielen, quatschen, chillen...)  
 14:00 – 18:00 Uhr, Radeltreff (Fahrradselbsthilfewerkstatt)  
 15:00 – 18:00 Uhr, Internetcafé  
 15:00 – 18:00 Uhr, offener Bereich (Billard, Tischtennis, Kicker, Treffpunkt)

### montags

14-tägig, 14:00 - 15:30 Uhr, Singegruppe Volkssolidarität Zschopau (14./28.08.), Mehrgenerationenhaus

### dienstags

14-tägig, 17:00 - 19:30 Uhr, Malzirkel

### mittwochs

09:00 - 11:30 Uhr, Pünktchentreff, Treff für Muttis mit und ohne Kinder, Jugendclub High Point  
 13:00 - 15:00 Uhr, Digitale Hilfestellung (16.08.) nur mit Terminvereinbarung 03725 22468  
 10:30 - 11:30 Uhr, Sportgruppe (09./23.08.) Volkssolidarität Zschopau, Mehrgenerationenhaus

### donnerstags

16:00 - 17:00 Uhr Kleinkindersport (Kinder ab 1,5 Jahre in der A.-Bebel-Turnhalle)  
 17:00 - 18:30 Uhr Sport aktiv (Kinder und Jugendliche 8 – 14 Jahren)  
 16:00 – 17:45 Uhr Kinderschnitzen, Schnitzerheim, Gartenstraße 3  
 18:00 – 20:00 Uhr Schnitzerabend für Erwachsene, Schnitzerheim, Gartenstraße 3

### freitags

18:30 Uhr Imkerverein, letzter Freitag im Monat, an wechselnden Orten  
 weitere Infos unter: 0152 28679121

### Dienstag, 01.08.2023

14:00 Uhr – Geselliger Spielenachmittag, Treff: Mehrgenerationenhaus  
 18:30 Uhr – AG Häuser  
 Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

### Mittwoch, 02.08.2023

10:30 Uhr – Yoga, Teilnehmergebühr 5,00 €  
 Treff: Mehrgenerationenhaus  
 14:30 Uhr – Leselust mit Frau Klemm, Treff: Mehrgenerationenhaus

### Dienstag, 08.08.2023

14:00 Uhr – Geselliger Spielenachmittag  
 Treff: Mehrgenerationenhaus  
 17:00 Uhr – AG Schach  
 Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

### Dienstag, 15.08.2023

14:00 Uhr – Geselliger Spielenachmittag  
 Treff: Mehrgenerationenhaus  
 18:30 Uhr – AG Häuser  
 Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

### Mittwoch, 16.08.2023

18:00 Uhr – Philosophischer Stammtisch  
 Treff: Mehrgenerationenhaus

### Montag, 21.08.2023

09:30 Uhr – Wandergruppe  
 Treff: Seniorenclub

### Dienstag, 22.08.2023

14:00 Uhr – Spielenachmittag  
 Treff: Mehrgenerationenhaus  
 17:00 Uhr – AG Schach  
 Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

### Freitag, 25.08.2023

17:00 – 01:00 Uhr – Schloss- und Schützenfest  
 Treff: Schloss Wildeck, Schlosshof + Schlossparkplatz

### Samstag, 26.08.2023

10:00 – 01:00 Uhr – Schloss- und Schützenfest  
 Treff: Schloss Wildeck, Schlosshof + Schlossparkplatz

### Sonntag, 27.08.2023

10:00 – 20:00 Uhr – Schloss- und Schützenfest  
 Treff: Schloss Wildeck, Schlosshof + Schlossparkplatz

### Dienstag, 29.08.2023

14:00 Uhr – Geselliger Spielenachmittag  
 Treff: Mehrgenerationenhaus  
 18:30 Uhr – AG Häuser  
 Treff: Vereinsraum, Schloss Wildeck

Änderungen vorbehalten!

Anzeigen

## LACKIEREREI - BERND ROST GbR

Waldkirchener Str. 13 c · 09405 Zschopau · Tel. (03725) 2 22 68 · Fax 2 22 48

### Unsere Leistungen rund um's Auto:

- Karosseriearbeiten
- Fahrzeugaufbereitung
- Lackschadenfreies Ausbeueln
- PKW - Lackierung
- Lackierarbeiten
- Sandstrahlarbeiten
- Unterbodenschutz
- Farbspraydosen



## Abschleppdienst Cornelsen



Scharfenstein Hopfgartener Straße 38 k/ Hofgasse 30  
 09430 Drebach - Funk 0171 / 8 03 97 80  
 Tel.: 0 37 25 / 7 76 22 · Fax: 0 37 25 / 7 73 72



## Eheschließungen

- 09.06.2023** **Denny und Sophie Seidlitz**, geb. Bauer  
Zschopau OT Willischthal
- 10.06.2023** **Andreas und Susann Meike**, geb. Neuber  
Neukirchen/Erzg.
- 14.06.2023** **Michael und Sandra Renner**, geb. Opel  
Zschopau
- 16.06.2023** **Ronny Ackermann und  
Eva Ackermann-Jogschies**, geb. Jogschies  
Thalheim/Erzg.
- 21.06.2023** **Franz und Patricia Haugke**, geb. Becher  
Gornau
- 22.06.2023** **Lukas und Annika Weigelt**, geb. Gobsch  
Zschopau



## Sterbefälle

- 05.06.2023** **Adelheid Walther**  
zuletzt wohnhaft in Zschopau  
im Alter von 72 Jahren
- 13.06.2023** **Anneliese Golchert**  
zuletzt wohnhaft in Zschopau  
im Alter von 87 Jahren
- 18.06.2023** **Barbara Kertzsch**  
zuletzt wohnhaft in Zschopau  
im Alter von 83 Jahren
- 20.06.2023** **Ursula Seidel**  
zuletzt wohnhaft in Zschopau  
im Alter von 81 Jahren
- 27.06.2023** **Friedhelm Wiedemann**  
zuletzt wohnhaft in Zschopau  
im Alter von 90 Jahren

Anzeigen



## Adler-Apotheke



Inhaber: Apotheker M. Uhlig

Lange Straße 10  
09405 Zschopau/Erzgeb.

Tel.: (03725) 2 38 63 / 2 38 64  
Fax: (03725) 34 05 36

**Nutzen Sie das  
umfangreiche  
Leistungsangebot und  
die Erfahrung  
einer Apotheke  
mit Tradition!**

**Öffnungszeiten: Mo-Fr 8-18 Uhr Sa 8-12 Uhr**

## Bestattungswesen Zschopau

Inh. Cornelia Schwarz



Gartenstraße 9 · 09405 Zschopau

Telefon (0 37 25) 2 25 55  
Fax (0 37 25) 2 27 03

www.bestattungswesen-zschopau.de  
Telefonisch stets erreichbar



## Geburten in Zschopau

- 15.06.2023** **Leiv Werner**  
Eltern: Joan Werner und Franz Reichel, Zschopau
- 20.06.2023** **Amelie Mieniets**  
Eltern: Kristina Mieniets und Andreas Roscher,  
Gornau
- 21.06.2023** **Moritz Dietz**  
Eltern: Karin Nitsch und Daniel Dietz, Zschopau
- 23.06.2023** **Hanna Dathe**  
Eltern: Claudia und Christian Dathe,  
Gornau OT Witzschdorf

## Blutspende

Die nächste Möglichkeit zur  
Blutspende besteht:



**Deutsches  
Rotes  
Kreuz**

**am Freitag, dem 28.07.2023,**  
**von 16:00 bis 19:00 Uhr,**  
**in der ehem. Schule Krumhermersdorf, Schulstr. 1.**  
**oder**  
**am Dienstag, dem 08.08.2023,**  
**von 14:30 bis 18:30 Uhr, im Beruflichen Schulzentrum,**  
**J.-Gottlob-Pfaff-Str. 1, Zschopau.**

## In guten Händen.



**ANTEA Bestattungen Chemnitz GmbH**

**Bestattungshaus in Zschopau**  
Rudolf-Breitscheid-Straße 17, 09405 Zschopau  
Ihr Ansprechpartner: **Jan Gärtner**

**TAG UND NACHT Telefon (03725) 22 99 2**

**www.antea-bestattung.de**



**ZEIT FÜR MENSCHEN**

## Sportliches

### Zschopauer Karateverein bei den Deutschen Meisterschaften

Am Samstag, dem 17.06.2023 war es soweit, die Deutschen Meisterschaften der Schüler im Karate standen an. Austragungsort der DM war Erfurt, die Landeshauptstadt Thüringens. Den Sehenswürdigkeiten der Stadt konnte dabei nur wenig Aufmerksamkeit geschenkt werden, denn der Fokus lag an dieser Wochenende eindeutig auf den sportlichen Aspekten. Das erste Mal seit 25 Jahren war wieder eine Mannschaft des Zschopauer Karatevereins am Start. Durch den Sieg bei den Sächsischen Meisterschaften, bzw. einen zweiten und dritten Platz im Einzel hatten sich Stella Wyrwata, Rosa Haugke und Finnja Haucke qualifiziert. In Erfurt erlebte das Trio völlig andere Dimensionen als bisher, sowohl, was die Größe der Halle als auch die Teilnehmerzahl anging, die durchaus beeindruckend waren. Und auch Teilnehmerkarten an schwarz-rot-goldenen Halsbändern sorgten für besonderes Flair.



Sportlich gesehen war klar, dass man hier nach den Erfolgen der letzten Wochen und Monate eher bescheiden sein musste. Und so war es dann auch. Stella startete als erste des Trios und musste sich in der Vorrunde geschlagen geben.



Ebenso erging es Rosa. Am Ende waren es die Plätze 29 und 33 von 37 Starterinnen. Im Mannschaftswettbewerb lief es dann ähnlich. Wir belegten einen guten 11. Platz von 17 gemeldeten Mannschaften. Der Unterschied zwischen Breiten- und Leistungssport war deutlich zu sehen. Und das Niveau der besten Karatekas Deutschlands bei den Schülern war wirklich sehr hoch angesiedelt.



Es bleibt eine wertvolle Erfahrung, aber auch eine schöne Erinnerung an eine unglaubliche Veranstaltung für unsere drei Sportlerinnen. Nun heißt es, in Ruhe zu analysieren und die Weichen für die Zukunft zu stellen. Denn es soll natürlich nicht die einzige Deutsche Meisterschaft bleiben.

Am 05. Juli 2023 bestanden die drei Mädchen unter den Augen von Dojoleiter und Bundesprüfer Wolfgang Langer die Prüfung zum 3. Kyu (Braungurt). Damit sind sie mit 12 Jahren die jüngsten Braungurte in der Vereinsgeschichte.

Wir wünschen dem Trio weiterhin viel Erfolg, Kraft und Energie für die nächsten Aufgaben.

Text: André Arndt

Fotos: Karateverein Zschopau e.V.

### BSG Motor Zschopau – News



Nach der Saison ist vor der Saison. So läuft in den verschiedensten Teams unseres Vereins seit geraumer Zeit schon wieder die Vorbereitung auf die Fußball-Saison 2023/2024 im Erzgebirge. Auch der Vereinsvorstand hatte in den zurückliegenden Wochen und Monaten eine Vielzahl von Aufgaben zu bewältigen. Mit einer Veränderung auf der Trainerposition geht unsere Erste ins Rennen der Kreisliga - Staffel Ost. Dirk Mehlhorn ist nunmehr als Übungsleiter dafür zuständig. Mario Hartung bleibt der BSG als Trainer im Nachwuchsbereich erhalten. Ein großes Dankeschön für seine erfolgreiche Arbeit in den letzten Jahren!

Auf Kreisebene rollt ab dem 12./13. August der Ball. Der vorläufige Spielplan sieht für unsere Erste zunächst drei Auswärtsspiele vor, den ersten Auftritt in der heimischen Sandgrube gibt es am 17. September gegen die zweite Vertretung vom FV Krokusblüte Drebach/Falkenbach.

Die Zweite spielt erneut in der 2. Kreisklasse - Staffel Ost und bekommt es nach jetzigem Stand mit zehn anderen Teams zu tun. Heimspielstart ist hier erst am 1. Oktober gegen die SpG Preßnitztal/Arnsfeld.

Unsere Damen messen sich in der Erzgebirgsliga mit fünf anderen Frauenteamen. Das erste Heimspiel steigt am 3. September gegen die SpG Schlettau/Thum-Herold 2.

Als einen erneuten Höhepunkt stellte sich für unseren Nachwuchs der im letzten Monat ausgetragene Sommercup in heimischen Gefilden dar. Bestens organisiert traten in vier Altersklassen mehr als 200 Nachwuchskicker gegen das runde Leder und freuten sich vor stattlichen Zuschauerkulissen am Ende über Pokale und Medaillen. Wir danken allen Helfern und Sponsoren für die großartige Unterstützung!



Der Nachwuchs-Sommercup - erneut ein voller Erfolg.

Für die erste Männermannschaft sind derzeit folgende Freundschaftsspiele vorgesehen:

## Termine:

<b>23.07.2023</b>	BSG Motor Zschopau - BSC Rapid Chemnitz III	15:00 Uhr
<b>28.07.2023</b>	BSG Motor Zschopau - FV Drebach/Falkenbach	18:30 Uhr
<b>30.07.2023</b>	Oederaner SC - BSG Motor Zschopau	15:00 Uhr
<b>06.08.2023</b>	TSV Geyer - BSG Motor Zschopau	15:00 Uhr
<b>13.08.2023</b>	Ausscheidungsrunde Pokalwettbewerbe Herren	
<b>20.08.2023</b>	Punktspielauftakt Kreisliga und 1./2. Kreisklasse	
<b>27.08.2023</b>	Punktspielauftakt Erzgebirgsliga Frauen	

Zum **27. Schloss- und Schützenfest vom 25. bis 27.08.2023** wird die BSG Motor Zschopau traditionsgemäß wieder mit einem eigenen Stand vertreten sein.

„Fußball, die schönste Nebensache der Welt!“ - Fußball in der Region, Fußball vor Ort, Fußball in der altherwürdigen Sandgrube zu Zschopau. Die BSG Motor Zschopau freut sich auf Ihren und euren Besuch. Zu jedem Heimspieltag ist ausreichend für Speis und Trank gesorgt!  
(Olaf Wirth)

## Aufruf an alle Vereine

Wir bitten hiermit alle Sportvereine der Motorradstadt Zschopau und der dazugehörigen Ortsteile alle Anträge auf Nutzungszeiten oder sonstige Veranstaltungen in städtischen Einrichtungen für das Schuljahr 2023/2024 umgehend an Frau Ines Weißbach, Tel.: 03725 287251 oder per Mail i.weissbach@zschopau.de zu melden.

## weitere Vereine

### Pünktchentreff (Eltern-Kind-Gruppe)

Wieder ist ein Jahr vergangen und die meisten Kinder aus unserem Pünktchentreff besuchen eine Kindertagesstätte. Die Eltern sehen diese Entwicklung mit einem lachenden und einem weinenden Auge. Bedeutet es doch, wie schnell die Kinder größer werden und täglich neue Erlebnisse mit dem Kind den Familienalltag bereichern, aber auch, dass die gemeinsame Zeit nun mit anderen Prioritäten besetzt ist. Wir als Team freuen uns, dass wir die ersten Schritte miterleben durften und den Eltern etwas Rückhalt und Unterstützung sein konnten, bei so vielen neuen Herausforderungen in ihrem Leben mit Kind. Durch unsere jahrelange Erfahrung im Pünktchentreff konnten wir Müttern wie Vätern die Sorgen bei den unterschiedlichen Entwicklungsständen ihrer Kinder oftmals nehmen. Die Eltern fühlten sich an- und ernstgenommen. Gerade das erste Kind stellt junge Eltern vor Heraus-

forderungen, wo ein Gespräch mit einem Außenstehenden, so manche Lösungsfindung aufzeigt.

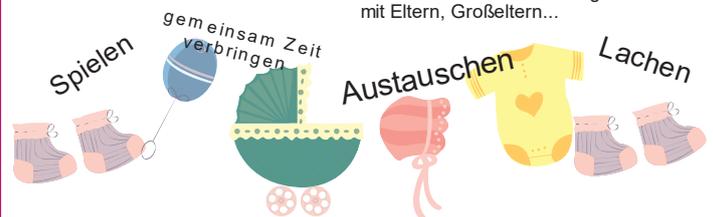
Doch auch wir haben immer ein weinendes Auge, wenn die Kleinen den nächsten großen Schritt unternehmen. So bedeutet es für uns, dass auch wir einen neuen Schritt gehen. Doch wir haben auch ein lachendes Auge und das schaut auf die neuen Kinder, welche unsere Gruppe neu bereichern. Auf diesem Weg sprechen wir Eltern oder auch Großeltern mit Babys an. Ab dem 23.08.23 gibt es wieder die Möglichkeit, Babys mit ihren Eltern, in die Gruppe aufzunehmen.

Deshalb unser Aufruf. Kommt vorbei oder ruft bei Fragen im High Point (Tel. 03725 6744) an.

## Pünktchentreff (Eltern-Kind-Gruppe)

Jeden **Mittwoch** von **9:00 - 11:30 Uhr** (Einstieg jederzeit möglich)  
im Jugend- und Freizeitcenter „High Point“  
Laurer Ring 4, 09405 Zschopau

Für alle Kinder ab Geburt bis Kindergarten  
mit Eltern, Großeltern...



## Start der ersten LEADER-Aufrufe zur Einreichung von Projektvorhaben im August 2023



Verein zur  
**Entwicklung der  
Erzgebirgsregion**  
Flöha- und Zschopautal e.V.



Am 1. März 2023 wurden im Rahmen einer Festveranstaltung durch Staatsminister Thomas Schmidt die 30 LEADER-Gebiete Sachsens in der Förderperiode 2023 bis 2027 ernannt. Mit Übergabe des Genehmigungsbescheides kann nun auch die Erzgebirgsregion Flöha- und Zschopautal ihre erfolgreiche Arbeit zur Entwicklung des ländlichen Raumes fortsetzen. Grundlage für die Veröffentlichung von Aufrufen zur Einreichung von Projektvorhaben bilden die genehmigte Fassung der LEADER-Entwicklungsstrategie (LES) der Region in Verbindung mit der sächsischen Förderrichtlinie LEADER/2023.

In der Erzgebirgsregion Flöha- und Zschopautal stehen für das Jahr 2023 insgesamt 1,786 Mio. Euro zur Verfügung. Im Rahmen dieses Budgets werden am 7. August auf der Homepage des Vereins die ersten Aufrufe mit allen erforderlichen Unterlagen zur Einreichung von Projektvorschlägen für folgende 4 Maßnahmen veröffentlicht:

- Maßnahmen zur Ansiedlung oder zum Erhalt von Gesundheitseinrichtungen
- Bauliche Maßnahmen zum Erhalt oder zur Belebung des ländlichen Kulturerbes
- Um- und Wiedernutzung ländlicher Bausubstanz zu Beherbergungszwecken
- Um- und Wiedernutzung alter ländlicher Bausubstanz zum eigenen Hauptwohnsitz und/oder für Familienangehörige

Einreichfrist für die Projektvorschläge im Regionalmanagement ist der 9. Oktober 2023. Die Auswahlentscheidung trifft das Entscheidungsgremium der Region in seiner Beratung am 24. November 2023.

Der räumliche Geltungsbereich für die geplanten Vorhaben umfasst die LEADER-Region mit ihren 17 Städten und Gemeinden: Augustsburg, Börnichen, Deutschneudorf, Eppendorf, Flöha, Frankenberg, Gornau, Großolbersdorf, Grünhainichen, Heidersdorf, Leubsdorf, Marienberg, Niederwiesa, Oederan, Olbernhau, Pockau-Lengefeld und Zschopau. Bauliche Maßnahmen sind in den Stadtgebieten mit mehr als 5.000 Einwohnern grundsätzlich nicht förderfähig. Das betrifft die Stadtgebiete von Flöha, Frankenberg, Marienberg, Olbernhau und Zschopau. Alle anderen 12 Kleinstädte und Gemeinden sind vollumfänglich förderfähig.

Die LES mit dem Aktionsplan, in dem alle zu fördernden Maßnahmen, Antragsberechtigte, Fördersätze und Höchstbeträge verankert sind, findet man auf der Homepage unter [www.floeha-zschopautal.de](http://www.floeha-zschopautal.de).

Für eine umfassende Beratung der Projektträger von der Ideenfindung bis zur Einreichung des Projektvorschlages steht das Regionalmanagement zur Verfügung:

### Verein zur Entwicklung der Erzgebirgsregion Flöha- und Zschopautal e.V.

**Regionalmanagerin**  
**Frau Andrea Pötzscher**  
**Gahlezer Straße 65**  
**09569 Oederan**

**Telefon: 037292 / 28 97 66**

**Fax: 037292 / 28 97 68**

**E-Mail: [info@floeha-zschopautal.de](mailto:info@floeha-zschopautal.de)**

**Homepage: [www.floeha-zschopautal.de](http://www.floeha-zschopautal.de)**



### Touristische Wanderwegekonzeption

Der Zschopautal-Wanderweg führt in Waldkirchen über die stark befahrene S235. Am 12.07. haben wir uns getroffen, die Teilstrecke begangen, mehrere Alternativen geprüft, um die beste Möglichkeit zur Wegverlegung zu finden. Zurzeit befindet sich die voraussichtliche Verlegung in der Bearbeitung. An dieser Begehung nahmen teil: Jens Habermann (Projektmanager Touristische Infrastruktur), Kristina Schubert (Verwaltungsverband Wildenstein), Manuel Burckhardt (Stadtplanung Zschopau), Birgit Knöbel (Projektmanagement Wandern & Qualitätsmanagement), Dieter Letzian (Wegewarte Zschopau), Klaus Ulbricht (Wanderwegewarte Neukirchen) und Šárka Vacková (Touristinformation).



## Mit dem Bus zu den Nachbarn

Viele Marienberger werden mittlerweile bemerkt haben, dass aller zwei Stunden ein grüner Bus mit der Inschrift „DOPRAVA ÚSTECKÉHO KRAJE“ (TRANSPORT DES KREISES ÚSTÍ NAD LABEM) am Marienberger Marktplatz hält. Diese lang erkämpfte Grenzbuslinie 588 ist eine günstige und bequeme Alternative zum eigenen PKW (beim Einkehren in einem tschechischen „hostinec“ entfällt so die übliche Frage: „Wer fährt zurück?“) und sie bietet in den schneefreien Monaten sogar die Möglichkeit der Fahrradmitnahme. Radliebhaber können ohne Schweißperlen auf der Stirn allmählich ansteigend den Erzgebirgskamm erreichen und brauchen dann nur noch gute Bremsen, um durch das wunderschöne Bezruč Tal („Bezručovo údolí“) die zwei bewirtschafteten Mühlen zu erreichen. Gestärkt fährt man dann auf dem gut ausgebauten Radweg in die Innenstadt. Zustieg in den grünen Bus ist entweder vor dem „Hlavní nádraží“ (Hauptbahnhof) bzw. „žel. st.“ oder auf dem „Autobusové nádraží“ (Busbahnhof) möglich.

Wer die Idee einer solch grenzüberschreitenden Radtour reizvoll findet, sich aber nicht alleine auf den Weg machen möchte, der kann sich an die Tourist-Information wenden und seine Kontaktdaten hinterlassen. Bei ausreichend großem Interesse wird ggf. eine geführte Radtour nach Chomutov organisiert.



Fahrplan

#### MARIENBERG – CHOMUTOV

Mo – Fr: 09:00, 11:00, 14:00 & 16:00 Uhr

Sa + So: 10:00, 12:00, 16:00 & 18:00 Uhr

#### CHOMUTOV – MARIENBERG

Mo – Fr: 08:08, 10:08, 13:08 & 15:08 Uhr

Sa + So: 09:03, 11:03, 15:08 & 17:08 Uhr

Fahrplan der  
Buslinie 588  
ab Marktplatz  
Marienberg

Einzelfahrkarten können beim Fahrer gekauft werden:

**Marienberg – Chomutov: 6,30 € / Kinder 4,20 €**

**Chomutov – Marienberg: 70 CZK / Kinder 35 CZK**

(bei Abfahrten ab Mbg. Richtung Chomutov wird mit Euro bezahlt, ab Tschechien Richtung Mbg. in Kronen).

Der Einstieg mit dem Fahrrad ist in CZ nur in Chomutov möglich. Fahrten **Montag bis Freitag**: erweiterte Fahrradmitnahme **ab 01.07. bis 03.09.2023**, Fahrten am **Wochenende** und an Feiertagen in Tschechien (01.01., 07.04., 10.04., 01.05., 08.05., 05.–06.07., 28.09., 28.10., 17.11.): erweiterte Fahrradmitnahme **ab 15.04. bis 01.10.2023**; Hängerkapazität: max. 20 Fahrräder. Die Fahrradmitnahme von DE nach CZ ist gebührenfrei. Von CZ nach DE kostet es 20 CZK (Tarif DÜK).

Eine Broschüre mit detailliertem Fahrplan der Buslinie 588 ist in der Tourist-Information im Rathaus erhältlich.

## Sonnenstrom vom eigenen Dach mit rundum sorglos Service

Jetzt anrufen:  
01522 7547195



oder

**INGENIEURBÜRO**  
Dipl.-Ing.(FH) Andreas Ickelsheimer

Internet: sonnenenergie-sachsen.de Email: kontakt@sonnenenergie-sachsen.de

Energiekonzepte - Beratung - Planung

## Naturheilpraxis Ulrike Pfeifer

Beschwerden ursächlich behandeln

Akupunkt Meridian Massage  
nach traditioneller chinesischer Medizin

Schmerztherapie  
nach Liebscher & Bracht

**Ab 15.08.2023 im Bürgerhaus!**

Jetzt kostenlos informieren - jeden Dienstag 8.30 bis 9.30 Uhr in der Praxis!

Am Zechengrund 4 · 09430 Drebach

Tel. 03725 780333 / 0162 6570799 · www.pfeifer-naturheilpraxis.de

**TAXI-GÖTZE**

Vielen Dank  
für Ihr Vertrauen ...



Kundenbüro

R.-Breitscheid-Straße 12 in **ZSCHOPAU**

**(03725) 22 111**

Taxi zum Nulltarif **0800 / 86 85 84 8** freecall

- Funktaxi/Mietwagen Tag/Nacht/Großraumtaxi bis 8 Personen
  - Krankentransporte (sitzend, alle Kassen) Dialyse-, Kur- u. Patientenfahrten
  - Rollstuhlförderung (max. 3 Rollstühle) • Flughafenzubringer, Sonderfahrten
- www.taxi-goetze.de · E-Mail: taxi-goetze@t-online.de

## IH H O L Z

Forst- & Paletten GmbH

Witzschdorfer Hauptstrasse 21 \* 09437 Witzschdorf  
Mobil 0174/3477190 \* Telefon 03725/4597619  
ihp-palettenhandel@web.de

An- und Verkauf von Euroleergut & Holzpaletten

\*  
lizenzierte Palettenreparatur

\*  
maschinelle & motormanuelle Holzfällung & Rückung

\*  
Holz- & Brennstoffhandel

\*  
Holzvermarktung



## Sozialbetriebe Mittleres Erzgebirge gGmbH

TAGESPFLEGE ZSCHOPAU

- Gemeinschaft und Gesundheitsförderung
- professionelle Pflege und liebevolle Betreuung
- hauseigener Fahrdienst
- Mahlzeiten aus eigener Küche

**Entlastung der pflegenden Angehörigen**  
**Montag-Freitag: 8-16 Uhr**

Rufen Sie uns an wir beraten Sie gern.

**Tel.: 03725 379280**

*Ihr Wohlbefinden ist unsere Herzenssache!*



**Nutzen  
Sie ab sofort  
unseren kosten-  
losen Schnuppertag!**

Tagespflege im Seniorenzentrum • Rasmussenstr. 8 • 09405 Zschopau  
E-Mail: sz.zschopau@sb-mek.de • www.sozialbetriebe-erz.de

WOHNEN IN ZSCHOPAU 

## AM GRÄBEL 2

GROßZÜGIGE GEWERBEEINHEIT  
ODER AUCH WOHNHEINHEIT  
IN GUTER LAGE

- 7-Zimmer
- ca. 175,60 m<sup>2</sup>
- Mietpreis auf Anfrage
- Inkl. Einbauküche

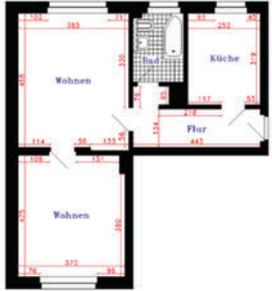



WOHNEN IN ZSCHOPAU 

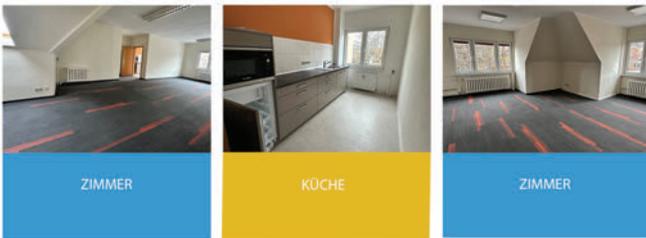
## ROBERT-KOCH-STR.17

2-RAUM-WOHNUNG  
IN RUHIGER LAGE

- 51 m<sup>2</sup>
- 2-Raum
- 2. WG
- 296,00 € zzgl. Nebenkosten
- Kautions 888,00 €




Erdgas, Baujahr 1958, baul. Veränderung 1998



ZIMMER

KÜCHE

ZIMMER

Grundstücks- und Gebäudewirtschafts GmbH Zschopau  
Waldkirchener Str. 14, 09405 Zschopau  
www.ggz-zschopau.de

Rufen Sie uns an  
03725 / 370111



Unser Angebot ist freibleibend. Für die Richtigkeit und Vollständigkeit wird keine Haftung übernommen.



WOHNZIMMER

KÜCHE

BADEZIMMER

Grundstücks- und Gebäudewirtschafts GmbH Zschopau  
Waldkirchener Str. 14, 09405 Zschopau  
www.ggz-zschopau.de

Rufen Sie uns an  
03725 / 370111

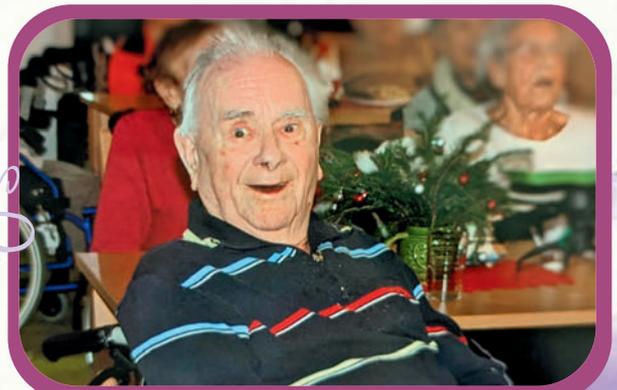


Unser Angebot ist freibleibend. Für die Richtigkeit und Vollständigkeit wird keine Haftung übernommen.

# Tagespflege

## MIENIETS

- 20 Tagespflege-Plätze
- Mo - Fr 7.00 bis 16.45 Uhr
- Fahrdienst durch Taxi
- bedürfnisorientierte Pflege (Wellnessbäder, Behandlungspflegen, Spaziergänge, Ausflüge)
- anlassbezogene Feste



Genießen Sie in unserer neuen Einrichtung ein bequemes Leben, in dem für alles gesorgt ist.

In der Ringstraße 5, 09405 Gornau  
Tagespflege: 03725 / 288 30 20  
info@pflgeteam-mieniets.de • www.pflgeteam-mieniets.de

 **PFLGETEAM**  
MIENIETS GmbH

FLYER

# WIR VERWIRKLICHEN IHRE IDEEN...

GESCHÄFTSPAPIERE



KALENDER

PRÄSENTATIONSMAPPEN

ETIKETTEN

ZU LEISTUNGSSTARKEN PRODUKTEN -  
FLEXIBEL, ZEITNAH UND IN ERSTKLASSIGER QUALITÄT -  
MIT MODERNSTEN MASCHINEN UND INNOVATIVER VEREDLUNGSTECHNOLOGIE -  
GEMEINSAM FINDEN WIR BEZAHLBARE LÖSUNGEN FÜR IHRE DRUCKPRODUKTE -

DURCHSCHREIBESÄTZE

IHR TEAM DER



BÜCHER

ZEITSCHRIFTEN

PLAKATE

# WIR BEDRUCKEN PAPIER...

POSTKARTEN

GLÜCKWUNSCHKARTEN

BIS ZU EINER STÄRKE VON 1 MM  
BIS ZU EINEM FORMAT VON DIN A1+  
UND VEREDELN MIT HOCHWERTIGEN GLANZ- SOWIE MATTFOLIEN.

SPEISEKARTEN

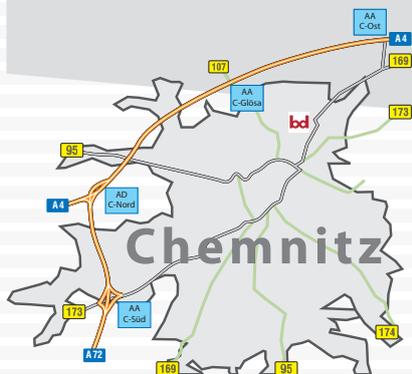
FALZEN

STANZEN

PRÄGEN

LACKIEREN

# WIR FREUEN UNS AUF SIE



FRANKENBERGER STRASSE 61 · 09131 CHEMNITZ  
TEL.: 0371 - 41 42 33 · FAX: 0371 - 41 15 17  
E-MAIL: [INFO@DRUCKEREI-DAEMMIG.DE](mailto:INFO@DRUCKEREI-DAEMMIG.DE)  
[WWW.DRUCKEREI-DAEMMIG.DE](http://WWW.DRUCKEREI-DAEMMIG.DE)

BINDEN



... EIN, ZWEI ODER FÜNFFARBIG

**STADT**  
Annaberg-Buchholz  
**WERKE**

NÄHE  
TUT GUT!

📍 Filiale: Robert-Schumann-Straße 1  
09456 Annaberg-Buchholz | Tel. 03733 5613-13



## Energie von hier

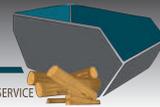
Vergleichen lohnt sich!



[www.swa-b.de](http://www.swa-b.de)

## LÖBEL

CONTAINERDIENST & FEUERHOLZSERVICE



### Containerhof Zschopau

Am Helmgarten 5, 09405 Zschopau (MZ-Schorenstein)

Annahme von Wertstoffen und Abfällen

**Inh.:** Roberto Löbel  
Büro: Waldkirchener Str. 69  
09405 Zschopau  
**Tel.:** 01742447969  
**Email:** feuerholz-loebel@web.de

#### Leistungen:

- Containerdienst bis 3,5 m<sup>3</sup>
- Hausmeisterdienst
- Abriss & Entkernung
- Entrümpelung/Beräumung
- Sägespaltautomat/Lohnspalten
- Feuerholz Verkauf ofenfertig

- Maschinenverleih
- Sägewerk
- Lohnschnitt
- Bauholz auf Bestellung bis 5m
- Anfertigung von Sondermaßen  
Fichte, Lärche, Eiche usw.

Wir kaufen Wohnmobile +  
Wohnwagen

03944-36160, [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)

Wohnmobilcenter  
am Wasserturm

Keine weiteren Rabatte möglich bei mehrfachen Schaltungen. Rabatt bei Bestellung von min. 3 Erscheinungen.

# ! DEM SOMMERLOCH TROTZEN !

bis zu

# 50%

auf alle Anzeigengrößen!

☀☀☀ Preiskracher - Vollseite ☀☀☀  
190mm x 266mm, 250 €, netto

## Aktionszeitraum bis 30.08.2023

layout + design

verlag

## Wichtige Informationen für unsere Bürger

### Öffnungszeiten Ämter:

Montag:	09:00 – 12:00 Uhr
Dienstag:	09:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 18:00 Uhr
Mittwoch:	geschlossen
Donnerstag:	09:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 15:00 Uhr
Freitag:	09:00 – 12:00 Uhr
Terminvereinbarung außerhalb der Sprechzeiten möglich	

Das Meldeamt ist zusätzlich an jedem **letzten Samstag im Monat**, aber **nur mit vorheriger Terminvergabe** erreichbar.

### Öffnungszeiten Bürgerbüro:

Montag:	09:00 – 15:00 Uhr
Dienstag:	09:00 – 18:00 Uhr
Mittwoch:	09:00 – 14:00 Uhr
Donnerstag:	09:00 – 15:00 Uhr
Freitag:	09:00 – 13:00 Uhr

### SCHLOSS WILDECK

täglich geöffnet von 10:00 bis 17:00 Uhr

### Schlossgarten:

täglich geöffnet von 10:00 bis 22:00 Uhr

### Seminargarten:

täglich geöffnet von 10:00 bis 22:00 Uhr

### Öffnungszeiten der Stadtbibliothek „Jacob Georg Bodemer“

Montag und Freitag	12:00 bis 18:00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Dienstag und Donnerstag	10:00 bis 18:00 Uhr
Samstag (jeden 4.)	09:00 bis 12:00 Uhr

### Museen:

- Motorrad Museum „MotorradTRäume“ mit der einzigartigen und einmaligen DKW-Zweirad-Sammlung von J.S. Rasmussen sowie die MZ Abteilung
- Erzgewölbe - klein aber fein - die Mineralienschau
- Kindheitserinnerungen – Spielzeug in der DDR
- Sonderausstellung - Der Ganz Normale Wahnsinn bis 31.10.2023

### Weiteres:

- Aussichtsturm „Dicker Heinrich“ – ein grandioser Blick wartet auf Sie!
- Gang zu den Stuben - Bilderleiste Stadtgeschichte
- Verschiedene Renaissance-Räumlichkeiten
- Bistro an der Museumskasse – herzhafter Imbiss, guter Kaffee und sonstige leckere Getränke, süße Köstlichkeiten
- Spielplatz „Am Bärengarten“ am Schloss Wildeck

### MUSEUMS-SHOP/Bistro:

Kommen Sie doch einfach mal herein und schauen unser ausgewähltes Angebot an. Die eine oder andere Geschenkidee oder ein „Mitbringsel“ von Zschopau ist hier zu finden wie beispielsweise:

- Bücher / Filme zur Motorradgeschichte
- Schlüsselanhänger „Motorradstadt Zschopau“
- Wand-Flaschenöffner mit Motorrad- Motiven
- Regenschirme „Motorradstadt Zschopau“
- Schalttücher „Zschopau“
- „SchlösserlandCard“- mit dem Erwerb dieser Karte können Sie 50 Schlösser und Burgen in Sachsen besichtigen

### Wichtige Informationen für unsere Bürger:

Feuerwehr / Ärztlicher Notdienst	112
Polizei	110
Allgemeiner Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigung	116 117
Augenärztlicher Bereitschaftsdienst der kassenärztlichen Vereinigung	03733/19222

### Störungsnummer der Versorgungsträger

Telekom AG (Festnetz und Internet)	0800/3301000
AZV Zschopau/ Gornau (Abwasser OT Zschopau)	0172/8638347
ZWA Hainichen (Abwasser OT Krumhermersdorf)	0151/12644995
Erzgebirge Trinkwasser GmbH (Trinkwasserversorgung)	03733/1380
MITNETZ STROM	0800 2 30 50 70
inetz Erdgasversorgung	0800 1111 489 20
Radio Bachmann (Antenne OT Zschopau)	03725/22034
Erznet AG (Antenne OT Krumhermersdorf)	03735/64822
Zweckverband Abfallwirtschaft	037296/66220

### Gottesdienste der Ev.-Luth. St.-Martins-Kirchgemeinde Zschopau

30.07.2023	10:00 Uhr	Gemeinsamer Gottesdienst in Krumhermersdorf
06.08.2023	10:00 Uhr	Sakramentsgottesdienst
13.08.2023	10:00 Uhr	Gemeinsamer Gottesdienst in Krumhermersdorf
20.08.2023	10:00 Uhr	Predigtgottesdienst

### Gottesdienste der Ev.-Luth. Kirchgemeinde Krumhermersdorf

30.07.2023	10:00 Uhr	Gemeinsamer Gottesdienst
06.08.2023	10:00 Uhr	Gemeinsamer Gottesdienst in Zschopau
13.08.2023	10:00 Uhr	Gemeinsamer Gottesdienst
20.08.2023	10:00 Uhr	Predigtgottesdienst

### Katholische Gemeinde St. Marien Zschopau

01.08.2023	09:30 Uhr	Heilige Messe
06.08.2023	10:30 Uhr	Heilige Messe
08.08.2023	09:30 Uhr	Heilige Messe + Seniorentreffen
12.08.2023	18:00 Uhr	Heilige Messe
15.08.2023	18:00 Uhr	Heilige Messe
20.08.2023	10:30 Uhr	Heilige Messe mit Schülersegnung
22.08.2023	09:30 Uhr	Heilige Messe

### Zeugen Jehovas Versammlung Zschopau-Süd,

#### Gottesdienste 2023:

Sonntag:	14:00 Uhr
Donnerstag:	19:00 Uhr

### Straßensperrungen

Die aktuellen Straßensperrungen finden Sie unter: [www.zschopau.de!](http://www.zschopau.de!)

**Nächster Erscheinungstag des Stadtkuriers ist der 23.08.2023**

## Telefonverzeichnis mit Aufgabengebiet Stadtverwaltung Zschopau - Einwahl 03725 287-0

Name/Amt	Tätigkeit	Durchwahl
Herr Sigmund	Oberbürgermeister	-100
Frau Fritzsche	Sekretariat Oberbürgermeister	-101

### Hauptamt- und Ordnungsverwaltung

Frau Frost	Hauptamtsleiterin	-121
------------	-------------------	------

### Sachgebiet Innere Verwaltung

Frau Brödner	Amtsblätter/Öffentlichkeit/Vereine	-120
Herr Linhart	Personal	-124
Herr Bludau	Innere Verwaltung	-125
Frau Steiner	Bezügerechnung	-127
Frau Auerswald	Stadttrat/Gemeinderat	-131
Frau Pechmann	Personal/Presse	-132
Frau Müller	Stadtarchiv	-140
Herr John	Hausmeister	-148

### Sachgebiet Kinder, Jugend und Soziales

Frau Buschmann	Sachgebietsleiterin	-211
Frau Wallat	Schulen/Datenschutz	-212
Frau Schmitz	Kindertagesstätten	-214

### Sachgebiet Standesamt, Melde- und Gewerbesachen, Bürgerbüro

Frau Wenzel	Sachgebietsleiterin	-114
Frau Enzmann	Standesamt	-115
Frau Seddig	Standesamt	-117
Herr Apfelstädt	Melde- /Gewerbesachen	-220
Frau Kücker	Melde- /Gewerbesachen	-221
Frau Wutzler	Bürgerbüro/Familienpässe/Fundbüro	-152
	Bürgerbüro/Familienpässe/Fundbüro	-279

### Sachgebiet Recht, Ordnung und Sicherheit

Herr Mehner	Sachgebietsleiter	-130
Herr Hildebrandt	Brand- und Katastrophenschutz	-119
Herr Voelkner	Vollzugsdienst	-155
Frau Ullmann	Bußgelder, Widersprüche,	-151
Herr Holley	Vollzugsdienst	-153
Frau Otto	Obdachlosen - allg.	
	Ordnungsangelegenheiten	-154
Herr Helwig	Straßenverkehrsbehörde/Plakatierung	-237

### Bauverwaltung

#### Sachgebiet Hoch- und Tiefbau

Herr Hoyer	Amtsleiter	-200
Frau Hirsack	SB Tiefbau	-230

Frau Stumpff	Energiedatenerfassung / Reinigung Fremdfirmen	-202
Frau Wölki	Fördermittel	-226
Frau Winkler	Bauverwaltung / Bauhof	-231
Herr Beyer	GLM/Hochbau	-235
Herr Kempe	Schachtscheine GLM Technische Anlagen/ Straßenbeleuchtung	-239

### Sachgebiet Stadtplanung / Liegenschaften

Herr Burckhardt	Stadtplanung/Baumfällgenehmigung	-241
Frau Hartwig	Grundstücksverkehr	-234
Frau Weißbach	Liegenschaften/Friedhöfe (außer Zschopau) /Vermietung	-251

### Kämmerei

Frau Blank-Poller	Kämmerin	-105
Frau Kriegsmann	Geschäfts- und Anlagenbuchhaltung	-103
Frau Sonntag	Haushalt und Controlling	-106
Frau Weigelt	Finanzen	-107
Frau Weber	Zahlungsverkehr	-108
Frau Naumann	Geschäftsbuchhaltung	-109
Frau Schier	Zahlungsverkehr	-110
Frau Hallbauer	Geschäftsbuchhaltung/Hundesteuer	-113
Frau Kirschner	Kassenverwalter	-118
Frau Löffler	Steuern	-149

### Kultur- und Tourismusbetrieb

Frau Schlegel	Leiterin	-160
Frau Wolf	Veranstaltungsorganisation	-161
Frau Seifert	Veranstaltungsorganisation	-162
Frau Hofmann	Museum/Kasse	-163
Frau Vacková	Touristinformation	-164
Frau Gundlach	Museumsleiterin	-167
Frau Krzywonos	Bistro/Kasse	-168
Frau Ludeña	Museum/Kasse	-169
Schloss Wildeck	Kasse/Museum	-170
Frau Dost	Bibliothek	-190
Frau Schulz	Bibliothek	-191
Frau Richter	Bibliothek	-191
Herr Reichel	Bibliothek	-192

**Die Mitarbeiter sind während der Öffnungszeiten  
des Rathauses erreichbar.**

### An die Bürgerinnen und Bürger der Stadt Zschopau

Die Stadtverwaltung ist bestrebt, die zahlreichen Einrichtungen, die das Wohnen in unserer Stadt einschließlich der Ortsteile angenehm machen, sorgfältig zu unterhalten. Eine ständige Kontrolle ist jedoch oft nicht möglich, deshalb sind wir auf Ihre Mithilfe angewiesen. In der nachfolgenden Liste können Sie die möglichen Mängel aufschreiben und an uns melden. Gern nehmen wir auch Hinweise zum Zustand unserer Wanderwege entgegen. Dies ist per Brief oder per Fax unter der Nummer 03725/287104 möglich. Bitte haben Sie Verständnis, wenn die Regulierung nicht immer sofort erfolgen kann. Sie können jedoch versichert sein, dass wir jeder Meldung nachgehen werden. Verwenden Sie auch unseren Anliegmelder im Internet: <https://www.zschopau.de/anliegmelder>

Vielen Dank für Ihre Mitarbeit!

### Mängelmeldung

Ich habe am ..... folgende Mängel festgestellt:

.....  
.....  
.....  
.....

Name, Anschrift, Telefon

.....  
.....  
.....

## Lust auf mehr Bad?



Individuelle Badlösungen  
komplett aus einer Hand

09526 Olbernhau  
Kohlhaustraße 12  
Tel. 037360 739-0

09599 Freiberg  
Olbernhauer Str. 59  
Tel. 03731 207986

[www.kummerloewe-komplettbad.de](http://www.kummerloewe-komplettbad.de)



bad  
pool  
heizung  
**kummerlöwe**

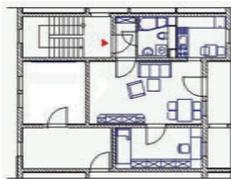


Wohnungsgenossenschaft  
ZSCHOPAUTAL eG

## Aktuelle Wohnungsangebote

**Moderne 2-Raumwohnung mit Balkon- 44 m<sup>2</sup>-  
Bertolt-Brecht-Straße 5 in Zschopau**

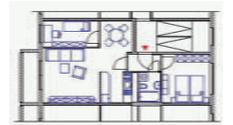
5. Etage –  
Küche mit Fenster und Fliesenspiegel –  
Innenliegendes Bad gefliest mit Wanne –  
Fußboden: CV- und Textil- Belag –  
Wände: Raufaser, Anstrich nach Wahl –  
Decken: Raufaser weiß –  
Keller –  
Wäscheraum und -platz stehen zur Verfügung



210,00 € Miete  
140,00 € Nebenkosten

**Moderne 3-Raumwohnung mit Balkon- 55 m<sup>2</sup>-  
Rosa-Luxemburg-Straße 4 in Zschopau**

3. Etage –  
Südbalkon –  
Bad gefliest mit Wanne –  
Innenliegende Küche mit Fliesenspiegel –  
Fußboden: CV- und Textil- Belag –  
Wände: Raufaser, Anstrich nach Wahl –  
Decken: Raufaser weiß –  
Keller –  
Wäscheraum und -platz stehen zur Verfügung –



270,00 € Miete  
170,00 € Nebenkosten



Ihr Ansprechpartner: Herr Nestler  
Telefon: 03725 / 77 294 • Fax: 03725 / 77 922  
Wohnungsgenossenschaft Zschopautal eG  
Altmarkt 8 • 09405 Zschopau  
[www.wg-zschopautal.de](http://www.wg-zschopautal.de)

### Unsere Leistungen im Überblick:

- Wir vermieten 1- bis 6-Raum-Wohnungen in den Orten: Zschopau, Krumhermersdorf, Scharfenstein, Griebach, Großolbersdorf, Wolkenstein, Niederschmiedeberg
- Errichtung, Verkauf und Verwaltung von Wohneigentum
- Vermietung einer Gästewohnung
- allgemeine Servicedienstleistungen rund ums Haus